# documentation technique

Schlumberger

# Schlumberger

#### SCHLUMBERGER INSTRUMENTS ET SYSTEMES

Etablissement de SAINT-ETIENNE 5, rue Daguerre 42100 SAINT-ETIENNE Tél: (77) 32 39 77 Télex CIRCE 33696

## MANUEL D'UTILISATION

COMPTEURS AUTOMATIQUES
SERIE FB 2600

**EDITION: JANVIER 1975** 



AVANT TOUTE MISE EN SERVICE, LIRE ATTENTIVEMENT LES PARAGRAPHES DU MANUEL D'UTILISATION, INDIQUES CI-DESSOUS :

2-1 VERIFICATIONS PRELIMINAIRES

P. 18

INDICATIONS PORTEES SUR LA FIGURE 1

P. 31

#### TABLE DES MATIERES

1-1 Introduction	1 -	GENERALITES	2	- N	MISE EN	SERVIC	CE		18
1-2-1 Compteur FB 2601/1	1-1	Introduction	8 2	-1 V	/érifica	tions p	rélim	ninaires	18
1-2-1 Compteur FB 2601/1	1-2		8 2	-2 L	Jtilisati	ion fond	ction	« TEST 10 MHz »	19
1-2-3 Compteur FB 2602/1							• •		
1-2-3 Compteur FB 2602/1		1-2-2 Compteur FB 2600	8					Entrée A	20
1-2-3-1 Compteur FB 2602/2 9		1-2-3 Compteur FB 2602/1		-4	11		• •	« fréquencemètre » F ≤ 520 MHz et ≤ 1 GHz	z
1-2-4 Compteur FB 2603/1 et FB 2603/2 9 2-5 " " aintervalle de temps » (FB 2602) 24 1-2-5 Compteur FB 2604 9 2-6 " " « périodemètre » (tous modèles) 26 1-3 Principe de fonctionnement 9 2-7 " « rapports et rapports multiples » 13-1 Fonction « fréquencemètre » 9 (tous modèles) 28 1-3-2 Fonction « mesure de périodes et périodes multiples » 11 1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B 12 1-3-5 Fonction « porte extérieure » 12 1-3-5 Fonction « porte extérieure » 12 1-3-5 Fonction « porte extérieure » 12 1-3-5 Earactéristiques métrologiques 13 1-5-1 Affichage 13 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles) 13 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles) 13 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles) 13 1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-3 Homibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-3 Homibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-3 Homibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples 15 1-5-9 Oscillateur de fréquence 16 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 16 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-6-13 Alimentation batterie (option) 16 1-6-14 Alimentation batterie (option) 16 1-6-13 Alimentation batterie (option) 16 1-6-14 Alimentation batterie (option) 16 1-6-14 Alimentation batterie (option) 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-2 Alimentation batterie (option) 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-7 1-7 1-7 1-7 1-7 1-7 1-7 1-7 1-7		1-2-3-1 Compteur FB 2602/2 9	9						
1.2-5 Compteur FB 2604 9 2-6 " "		1-2-4 Compteur FB 2603/1 et FB 2603/2 9	9 2	-5	* *	,	• •		
1-3 Frincipe de fonctionnement		1-2-5 Compteur FB 2604	9 2	-6	. **		11		
1-3-1 Fonction « fréquencemètre » 9 9 1 (tous modèles) 28 1-3-2 Fonction « mesure de périodes et périodes multiples » 10 1-3-3 Fonction « mesure d'intervalle de temps » 11 1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B 12 2-10 Sortie BOIT transcription série 1-3-5 Fonction « porte extérieure » 12 2-10 Sortie BOIT transcription série 1-5 Caractéristiques métrologiques 13 1-5-1 Alimentation setrer 9 15 15-5 Posction « porte extérieure » 15 15-5 Mesure de périodes et périodes multiples 15 1-5-5 Mesure de périodes et périodes multiples 15 1-5-6 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-7 Nonction « porte extérieure » 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Alimentation secteur 16 1-5-14 Alimentation secteur 17 1-6-1 Compteur + batterie (option) 16 1-5-14 Alimentation secteur 17 1-6-2 Compteur + batterie (option) 16 1-5-14 Misse en tableau ou en rack 17 4-2 Amplificateur d'entrée AF3 40 4-2-1 FB 2603 (- 520 MHz) 40 4-2-1 FB 2603 (- 520	1-3	Principe de fonctionnement	9 2	2-7	**		11	« rapports et rapports multiples »	
1-3-2 Fonction « mesure de périodes et périodes multiples » 10 1-3-3 Fonction ( mesure d' intervalle de temps » 11 1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B 12 1-3-3-4 Fonction « porte manuelle » 12 1-3-4 Fonction « porte extérieure » 12 1-3-5 Fonction « porte extérieure » 12 1-4 Dualité des mesures 12 1-5 Caractéristiques métrologiques 13 1-5-1 Affichage 13 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles) 13 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles) 13 1-5-2-1 Entrée B (FB 2603 - FB 2604) 14 1-5-3 Honibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-3 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-6 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Mesure de périodes multiples 14 1-5-3 Mesure d' intervalle de temps (FB 2602/2) 14 1-5-3 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-3 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-2 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-2 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-3 Hontie multiples 14 1-5-3 Mesure d' intervalle de temps (FB 2602/2) 14 1-5-3 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-3 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-1 Sourie transcription « porte manuelle » 15 1-5-1 Sourie transcription « porte extérieure » 15 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-1 Sortie transcription « porte manuelle » 15 1-5-1 Sortie transcription « porte extérieure » 15 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-3 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-4 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-5 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-8 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-8 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-7 Fonction « porte extérie		1-3-1 Fonction « fréquencemètre »	9						28
1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B			0 2	2-8	11		11		
1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B									30
1-3-4 Fonction « porte manuelle » 12 13-5 Fonction « porte extérieure » 12 12-10 Sortie BCD transcription série 2-10-1 Branchement transcription série 2-10-1 Branchement transcription série 2-10-1 Branchement transcription série 2-10-2 Modèle de séquence transcription série 3-10-5 Mesure des fréquences 13 3 − DESCRIPTION 32 3-1 Face avant 3-1 −5-2-2 Entrée B (FB 2603 − FB 2604) 14 1-5-3 Mesure de périodes et périodes multiples 14 1-5-4 Mesure de rapports et rapports multiples 14 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 15-7 Fonction « porte manuelle » 15 15-7 Fonction « porte manuelle » 15 15-7 Fonction « porte manuelle » 15 15-7 Fonction « porte extérieure » 16 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 16 1-5-12 Sortie transcription « série » 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-13 Alimentation batterie (option) 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-6-1 Compteur + batterie 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17 4-2 Amplificateur d'entrée AF3 40 40 1-4 -4 FB 2603 (5 520 MHz) 40 1-4 -4 FB 260				-9 P	anneau	arrière	- fo		
1-3-5 Fonction « porte extérieure »									
1-4 Dualité des mesures									
1-5 Caractéristiques métrologiques	1-4				2-10-2	Modèle	de s	séquence transcription série	
1-5-1 Affichage 1-5-2 Mesure des fréquences 1-5-2 Intrée A (tous modèles) 1-5-2-1 Entrée B (FB 2603 - FB 2604) 1-5-3 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/1 - FB 2602/2 14 1-5-3 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 1-5-3 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 1-5-6 Fonction « porte manuelle » 1-5-6 Fonction « porte manuelle » 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 1-5-8 Fonction « remise à zéro externe » 1-5-9 Oscillateur de fréquence 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 1-5-12 Sortie transcription « série » 1-5-13 Alimentation secteur 1-5-14 Alimentation batterie (option) 1-6 Caractéristiques mécaniques 1-6-1 Compteur + batterie 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 1-5-3 Mesure des fréquences 1-3 Alimentation secteur 1-5-4 Mesure de fréquence 1-5-14 Alimentation batterie 1-5-15 Alimentation batterie 1-5-16 Fonction « porte extérieure » 1-5-17 Fonction « porte extérieure » 1-5-18 Fa cavant 1-5-19 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2603 - FB 2604 3-1-2 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2603 - FB 2604 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2603 - FB 2604 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face av								•	
1-5-2 Mesure des fréquences 1-5-2-1 Entrée A (tous modèles)			3						
1-5-2-2 Entrée B (FB 2603 - FB 2604) 14 1-5-3 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/1 - FB 2602/2 14 1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples 14 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 1-5-6 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-8 Fonction « remise à zéro externe » 16 1-5-9 Oscillateur de fréquence 16 1-5-11 Sortie transcription « série » 16 1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option) 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Compteur + batterie 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17  1-5-14 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/2) 14 2-1-1 Soulis de des commandes de la face avant valables pour tous les modèles sauf FB 2600 32 3-1-2 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2601 33 3-1-3 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2603 - FB 2604 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Comman			3 3						
1-5-2-2 Entrée B (FB 2603 - FB 2604) 14 1-5-3 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/2) 14 1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2) 14 1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples 14 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 1-5-7 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-8 Fonction « remise à zéro externe » 15 1-5-9 Oscillateur de fréquence 16 1-5-11 Sortie transcription « série » 16 1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option) 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Compteur + batterie 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17  1-5-3 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/2) 14 2-1-1 Soulis de des commandes de la face avant valables pour tous les modèles sauf FB 2600 32 3-1-2 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2601 33 3-1-3 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2603 - FB 2604 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 32 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant sur l'alle de descant sur l'		1-5-2-1 Entrée A (tous modèles)	3 3	3-1 F	ace ava	ant			,32
1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2)		1-5-2-2 Entrée B (FB 2603 - FB 2604)							
1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2)		1-5-3 Mesure d'intervalle de temps (FB 2602/1 - FB 2602/2 14	4		va	lables	pour	tous les modèles sauf FB 2600	32
1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples 14 1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples 15 1-5-6 Fonction « porte manuelle » 15 1-5-7 Fonction « porte extérieure » 15 1-5-8 Fonction « remise à zéro externe » 16 1-5-9 Oscillateur de fréquence 16 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 16 1-5-11 Sortie transcription « série » 16 1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option) 16 1-5-13 Alimentation batterie (option) 16 1-6-1 Compteur 1 -6-1 Compteur + batterie 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 15 15 3-1-3 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques de modèles FB 2600 3-1-4 Commandes de la face avant, spécifiques de		1-5-3-1 Inhibition de la voie B (FB 2602/2)	4	3	3-1-2 Co	ommand	es d	e la face avant, spécifiques au	
1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples		1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples	4		mo	dèle F	3 260	)1	33
1-5-6 Fonction « porte manuelle »		1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples	5	3	3-1-3 Co	ommand	esde	la face avant, spécifiques aux	
1-5-7 Fonction « porte extérieure »		1-5-6 Fonction « porte manuelle »	5		mo	odèles F	B 26	603 - FB 2604	33
1-5-8 Fonction « remise à zéro externe » 16 1-5-9 Oscillateur de fréquence 16 1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe 16 1-5-11 Sortie transcription « série » 16 1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option) 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-5-15 Compteur 4-1 Amplificateur d'entrée AF1 ou AF2 (≼ 50 MHz) 36 1-6-1 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17  1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17  1-6 modèle FB 2600 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2602 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2602 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2602 33 3-1-5 Commandes de la face avant, spécifiques au modèle FB 2602 33 3-2 Vue arrière 34 3-2 Vue arrière 34 4 - FONCTIONNEMENT 35 4-1 Amplificateur d'entrée AF1 ou AF2 (≼ 50 MHz) 36 4-1 Seuils de déclenchement 37 4-2 Amplificateur d'entrée AF3 40 4-2-1 FB 2603 (√ 520 MHz) 40				3					
1-5-9 Oscillateur de fréquence					mo	odèle FE	3 260	)0	33
référence externe		1-5-9 Oscillateur de fréquence	6	3					
1-5-11 Sortie transcription « série » 16 1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option) 16 1-5-13 Alimentation secteur 16 1-5-14 Alimentation batterie (option) 16 1-6 Caractéristiques mécaniques 17 1-6-1 Compteur 17 1-6-2 Compteur + batterie 17 1-6-3 Mise en tableau ou en rack 17 1-6-15-11 Sortie transcription « série » 34 4 - FONCTIONNEMENT 35		1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de			mo	odèle F	3 260	)2	33
1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option)		référence externe	6 3	3-2 \	∕ue arri	ère			34
1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option)		1-5-11 Sortie transcription « série »	6 3	3-3 \	∕ue inté	érieure .			34
1-5-14 Alimentation batterie (option)       16       4 - FONCTIONNEMENT       35         1-6 Caractéristiques mécaniques       17       4-1 Amplificateur d'entrée AF1 ou AF2 (≤ 50 MHz)       36         1-6-1 Compteur       17       4-1 Seuils de déclenchement       37         1-6-2 Compteur + batterie       17       4-2 Amplificateur d'entrée AF3       40         1-6-3 Mise en tableau ou en rack       17       4-2-1 FB 2603 (≤ 520 MHz)       40		1-5-12 Sortie transcription « parallèle » (option)16							
1-6 Caractéristiques mécaniques			6						
1-6 Caractéristiques mécaniques       .17       4-1 Amplificateur d'entrée AF1 ou AF2 (≤ 50 MHz)       .36         1-6-1 Compteur       .17       4-1-1 Seuils de déclenchement       .37         1-6-2 Compteur + batterie       .17       4-2 Amplificateur d'entrée AF3       .40         1-6-3 Mise en tableau ou en rack       .17       4-2-1 FB 2603 (√ 520 MHz)       .40		1-5-14 Alimentation batterie (option)	6 4	} - F	ONCTI	ONNEM	ENT		35
1-6-1 Compteur       17       4-1-1 Seuils de déclenchement       37         1-6-2 Compteur + batterie       17       4-2 Amplificateur d'entrée AF3       40         1-6-3 Mise en tableau ou en rack       17       4-2-1 FB 2603 (-520 MHz)       40	1-6			I-1 A	Amplific	cateur d	l'ent	rée AF1 ou AF2 (≤ 50 MHz)	36
1-6-3 Mise en tableau ou en rack									
1-6-3 Mise en tableau ou en rack		1-6-2 Compteur + batterie	7 4	1-2 /	Amplific	cateur d	l'ent	rée AF3	40
47 A 0 0 FD 0004 / 4011-)		1-6-3 Mise en tableau ou en rack							
1-7 Caractéristiques d'environnement	1-7	Caractéristiques d'environnement	7	4	1-2-2 FB	2604 (	: 1G	iHz)	

4-3 Principe de l'automation de gamme	42	5 - NOMENCLATURES	64
4-4 Compteur - Affichage			
4-4-1 Interface compteur-affichage	. 45		
4-4-2 Voyants lumineux	46		
4-4-3 Afficheurs 7 segments	46		
4-4-4 Exemple d'extinction des zéros non significatifs	.46		
4-5 Basculeur-porte	50		
4-6 Base de temps	54		
4-7 Alimentation	58		
4-7-1 Convertisseur continu-continu	58		
4-7-2 Alimentation alternative	59		

#### LISTE DES FIGURES

Figure	1	-	Panneau arrière - fonctions générales	31
Figure	2		Face avant - description	
<b>Figure</b>	3	-	Compteur FB 2600 - schéma synoptique général	35
Figure	4A	-	Amplificateur 20 MHz (FB 2600)	38
Figure	4	-	Amplificateur 50 MHz - schéma électrique	39
Figure	5	-	Amplificateur 520 MHz - schéma électrique	41
Figure	5A	-	Préamplificateur 520 MHz - 10 mV eff	40
Figure	5B	-	Amplificateur 1 GHz (FB 2604)	41
Figure	6	-	Automation de gamme - schéma synoptique	42
<b>Figure</b>	7	-	Circuits automatisme - gammes et cadencement -	
			schéma électrique	43
Figure	8	-	Circuits compteur - schéma synoptique	45
Figure	9	-	Circuits compteur - schéma électrique	47
Figure	9A	-	Circuits d'entrée - schéma électrique	48
<b>Figure</b>	10	-	Circuits d'affichage - schéma électrique	49
<b>Figure</b>	11	-	Circuits inhibition - schéma électrique	53
Figure	12	-	Circuits base de temps - schéma synoptique	54
<b>Figure</b>	13	-	Circuit diviseur base de temps - schéma électrique	57
Figure	14	-	Carte supérieure - schéma électrique	60
Figure	15	-	Carte inférieure - schéma électrique	61
Figure	16	-	Carte supérieure - câblage	62
Figure	17	-	Carte inférieure - câblage	63

#### 1-GENERALITES

#### 1-1 INTRODUCTION

Les compteurs automatiques Schlumberger de la série 2600 permettent la mesure directe des signaux dont la fréquence est comprise entre 0 et 1 GHz

Les appareils qui composent cette série, réalisent les fonctions suivantes :

Modèle	Fréq	1 ' ' '		Périodes Multiples	Chrono	Inhib B	Filtre
FB 2600	*			*			*
FB 2601/1	*			*			
FB 2602/1	*			*	*		
FB 2602/2	*			*	*	*	
FB 2603/1	*	*		*			
FB 2603/2	*	* 10mV		*			
FB 2604	*		*	*			

A partir de l'appareil de base, il est possible de passer d'un modèle à l'autre, par adjonction de modules enfichables et commutations internes.

L'utilisation de circuits MOS LSI permet d'offrir à l'utilisateur, sous un format réduit, toutes les caractéristiques réservées jusque là à des appareils beaucoup plus onéreux.

Cette série d'appareils possède :

- un faible encombrement,
- une sélection automatique de la meilleure résolution de la mesure,
- une grande facilité d'emploi.

La partie commune à l'ensemble de ces compteurs est caractérisée par :

- une visualisation mémorisée par 7 chiffres d'affichage (diodes électroluminescentes 7 segments),
- un oscillateur de référence, piloté par quartz compensé en température, (TCXO), de stabilité garantie inférieure à ± 5.10<sup>-7</sup>/mois (± 10<sup>-6</sup>/an),
- une sortie DCB série,

#### et sur option:

- une sortie DCB parallèle, (option 26002)
- une alimentation batterie autorisant un fonctionnement autonome de 5 à 8 heures suivant les modèles. (option 26001).

#### 1-2 PRINCIPE DE REALISATION

#### 1-2-1 Compteur FB 2601/1-

C'est l'appareil de base présenté dans un boîtier et dont la poignée de transport sert de support pour utilisation sur place.

Equipé de circuits MOS LSI, associé à un module 50 MHz, il permet :

- la mesure de fréquences jusqu'à 50 MHz,
- la mesure de périodes et périodes multiples,

avec sélection automatique du temps de mesure ou du nombre de périodes.

#### 1-2-2 Compteur FB 2600

Ce compteur se différentie du FB 2601/1 par l'adjonction d'un filtre de bande commutable (6 dB par octave au delà de 10 kHz)

#### 1-2-3 Compteur FB 2602/1

Il est de caractéristiques en fréquence identiques à celles du FB 2601/1, l'adjonction d'un second module 50 MHz permet la fonction «mesure d'intervalles de temps» avec une résolution de 100 ns.

#### 1-2-3-1 Compteur FB 2602/2

Ce compteur se différencie du FB 2602/1 par l'adjonction d'un dispositif d'inhibition de la voie «B» ce qui permet d'éviter l'arrêt intempestif du comptage par des impulsions parasites (rebondissement de contacts...). Ce temps d'inhibition peut être réglé et visualisé directement sur l'appareil.

#### 1-2-4 Compteur FB 2603/1 et FB 2603/2

Ses caractéristiques en fréquence sont celles du FB 2601/1, élargies jusqu'à 520 MHz par l'adjonction d'un module H.F. de sensibilité 50 mV eff (FB 2603/1) ou 10 mV eff (FB 2603/2).

#### 1-2-5 Compteur FB 2604

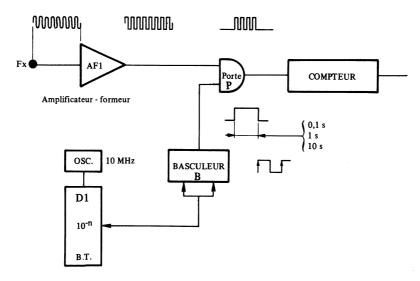
Ses caractéristiques en fréquence sont celles du FB 2603 pour la voie A, élargies à 1 GHz pour la voie B par un module de sensibilité  $100\ \text{mV}$  eff.

#### 1-3 PRINCIPE DE FONCTIONNEMENT

Le schéma de principe du compteur est représenté par la fig. 1. Il fait apparaître les circuits suivants :

- un compteur électronique,
- un basculeur B,
- une porte de comptage P,
- un oscillateur OSC suivi d'une chaîne de diviseur D1,
- un circuit de sélection automatique de la résolution,
- des amplificateur-formeurs :
  - AF1 pour FB 2601/1
  - AF1 AF2 pour FB 2602/1 FB 2602/2
  - AF1 AF3 pour FB 2603/1,
- une alimentation.

#### 1-3-1 Fonction "fréquencemètre"



Fonction fréquencemètre

La mesure de la fréquence d'un signal consiste à déterminer le nombre de périodes de ce signal pendant une seconde ou multiple ou sous-multiple de cette seconde.

Si (t) est le temps de comptage et (n) est la lecture du compteur, la fréquence mesurée est :

$$fx = \frac{n}{t}$$

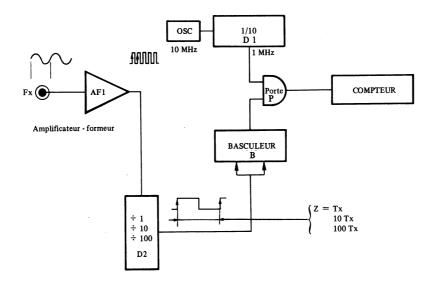
Si (t) = 1 seconde, (n) représente fx en Hz.

La fréquence à mesurer Fx est mise en forme par AF1, puis envoyée sur la porte P. Celle-ci est commandée par le créneau de comptage élaboré par le basculeur B, lui-même attaqué par l'un des diviseurs de base de temps D. Le compteur reçoit donc un train d'impulsions de récurrence Fx et pendant un temps t.

#### 1-3-2 Fonction "mesure de périodes multiples"

La mesure d'une période s'apparente à la mesure d'une fréquence, mais, alors qu'en fréquencemètre, on effectue le comptage d'impulsions de récurrence inconnue pendant un temps connu, en périodemètre, on effectue un comptage d'impulsions de récurrence connue pendant un temps inconnu.

Lors d'une mesure en périodes multiples, on effectue un comptage d'impulsions de récurrence connue pendant un temps inconnu qui se trouve multiplié par le coefficient N déterminé par le diviseur D2.

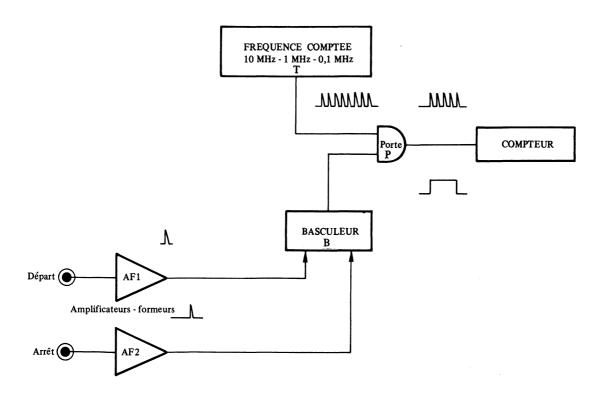


Fonction périodemètre

On effectue un comptage d'impulsions pendant un temps défini par une impulsion de départ et une impulsion d'arrêt.

On peut compter des impulsions de récurrence connue (100 ns,  $1 \mu s$ ,  $10 \mu s$ ) fournies par la base de temps interne ou provenant d'une base de temps externe.

Dans tous les cas, l'impulsion de départ est appliquée à l'entrée "A" et l'impulsion d'arrêt à l'entrée "B".



Fonction intervalle de temps

#### 1-3-3-1 Circuit d'inhibition voie B (option)

Lorsque l'ordre de grandeur de l'intervalle de temps à mesurer est connu, il est possible d'inhiber la voie d'arrêt B pendant un temps déterminé et réglable, pour éviter tout déclenchement de cette voie par un signal parasite.

#### 1-3-4 Porte manuelle

Le basculeur est directement commandé par un état provenant de l'inverseur "porte manuelle".

Il est possible d'envoyer sur la porte P, non seulement une des fréquences de la base de temps, mais également les fréquences se trouvant sur l'entrée A.

#### 1-3-5 Porte extérieure

Le principe est le même qu'en périodemètre.

Pendant la durée d'un court-circuit appliqué sur l'entrée porte extérieure, l'état du basculeur permet le comptage d'une fréquence interne ou d'une fréquence externe appliquée à l'entrée "A".

#### 1-4 DUALITE DES MESURES

La fréquence d'un signal peut être mesurée soit par la méthode fréquencemètrique, soit par la méthode périodemètrique. Le choix de la méthode utilisée est effectué en fonction de la précision obtenue dans chacune des deux méthodes.

Cette précision est meilleure en fréquencemètre pour les fréquences élevées et en périodemètre pour les fréquences basses.

Pour un appareil de caractéristiques déterminées, il existe une fréquence critique pour laquelle la précision est la même en périodemètre et en fréquencemètre.

Cette fréquence de transition est ainsi déterminée :

- Erreur relative en fréquencemètre :

$$\frac{\Delta F}{F} = \pm \frac{1}{Ft} \pm \epsilon \qquad \text{où} \qquad \begin{aligned} F &= \text{fr\'equence \`a mesurer} \\ t &= \text{temps de comptage} \\ \epsilon &= \text{pr\'ecision de la base de temps} \end{aligned}$$

- Erreur relative en périodemètre :

$$\frac{\Delta T}{T} = \pm \frac{1}{NFT} \pm \underline{\epsilon} \pm \frac{e}{N} \text{ où } \begin{cases} f = \text{fréquence étalon} \\ T = \text{période à mesurer} \\ N = \text{nombre de périodes} \\ \underline{\epsilon} = \text{précision de la base de temps} \\ e = \text{erreur du seuil de déclenchement.} \end{cases}$$

La fréquence critique est donc déterminée par :

$$\frac{1}{Ft} = \pm \frac{1}{N f T} \pm \frac{e}{N} \text{ soit } \frac{1}{Ft} = \frac{F}{Nf} + \frac{e}{N}$$

En faisant abstraction de l'erreur de déclenchement et pour l'appareil considéré

$$F^2 = \frac{Nf}{t} \rightarrow F = \sqrt{\frac{Nf}{t}}$$

Dans le cas présent :

 $f \max = 10^6 Hz$ 

 $N \max = 10^2$ 

t max = 10 s

$$F = \sqrt{10^7} = 3,16 \text{ kHz}$$

La figure ci-après indique la précision pour différents cas de mesure et permet de déterminer la fréquence critique pour chacun d'eux. NOTA: à la précision donnée par ce tableau, il faut ajouter:

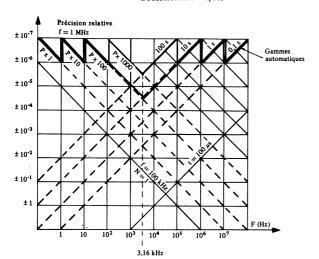
- en fréquencemètre :

la précision du pilote,

- en périodemètre

la précision du pilote et l'erreur de

déclenchement/N.



#### 1-5 CARACTERISTIQUES METROLOGIQUES

#### 1-5-1 Affichage

Capacité de comptage

7 décades

Affichage

: • numérique en ligne, à diodes électroluminescentes 7 segments

 mémorisé sauf en porte manuelle et porte extérieure

réglage de luminosité
test des 7 segments

· extinction des zéros non significatifs

Intervalle de temps sépa-

rant deux mesures

: 0,3 s à 5 s

Cadencement

: automatique ou manuel

Unités d'affichage

: MHz, kHz, ou ms

Virgule

: positionnement automatique

Indications diverses

dépassement de la capacité du comp-

teur, comptage, test, inhibition.

#### 1-5-2 Mesure de fréquences

1-5-2-1 Entrée A

tous les modèles.

Gamme en continu

0 à 50 MHz

en alternatif

20 Hz à 50 MHz

Couplage

: continu ou alternatif

Centrage Atténuateur ± 1V ± 10V ± 100V 1 10 100 position de pré-

centrage à 0 V

Largeur minimale en

attaque impulsionnelle

: 10 ns

Sensibilité

:

Tous modèles sauf FB 2600	10 mV eff de 0 à 15 MHz 30 mV eff à 50 MHz
FB 2600 sans filtre	10 mV eff de 0 à 10 MHz 20 mV eff à 20 MHz utilisable jusqu'à 50 MHz
FB 2600 avec filtre	10 mV eff de 0 à 1 kHz - 3 dB à 10 kHz 6 dB/octave > 10 kHz

Résistance d'entrée

: 1 MO.

Capa parallèle

Tous modèles sauf 2600	2600 (toutes atténuations)
35 pF Atténuation 1	50 pF sans filtre
25 pF Atténuation 10 - 100	0,1 μF avec filtre

Tension maximale

: 220 V eff - 50 Hz

admissible

115 V eff - 400 Hz

Temps de comptage

: 0.1 s - 1 s - 10 s manuel ou

automatique pour F ≥ 20 Hz

Auto contrôle

: Test 10 MHz

Précision

± erreur de l'oscillateur ± 1 co up

Margueur

Signal d'ouverture de porte, accessible sur le panneau arrière, niveau TTL

haut.

#### 1.5.2.2 Entrée HF voie B

1	FB 2603/1	FB 2603/2	FB 2604
Bande	10 - 520 MHz	10 - 520 MHz	45 MHz - 1 GHz
Sensibilité	50 mV eff	10 mV eff	100 mV eff

Impédance d'entrée

50 Ω

Tension maximale admissible

: 2 V eff (fonctionnement) 5 V eff (destruction)

Temps de comptage

: 0.1 s - 1 s - 10 s

automatique ou manuel

Précision de la mesure

: ± erreur de l'oscillateur ± 1 co up

1-5-3 Mesure d'intervalles de temps - FB 2602/1 et FB 2602/2

Entrée A et B

: 2 canaux identiques

Sensibilité

: 10 mV eff 0 à 15 MHz-(30 mV c.c. 0 à 15 MHz)

30 mV eff à 50 MHz (90 mV c.c. à 50 MHz

Tension maximale

: 220 V eff - 50 Hz

admissible

115 V eff - 400 Hz

Résolution

:  $10 \mu s - 1 \mu s - 0.1 \mu s$ 

Intervalle de temps mesure :

100 ns à 100 s en manuel ou

 $2 \mu s \hat{a} 100 s en automatique$ 

Caractéristiques de déclenchement

Choix des fronts

: positifs ou négatifs

Seuils réglables

± 1V ± 10V | ± 100V

Position de l'atténuateur Marqueur

10 100 Signal d'ouverture de porte accessible

sur le panneau arrière, TTL niveau haut

Largeur minimale de

l'impulsion de déclenchement

Précision

10 ns

: ± erreur oscillateur ± erreur de déclenchement \* ± 1 coup

1-5-3-1 Inhibition de la voie B - FB 2602/2

Réglable de 1ms à 10 ms (nominal)

Possibilité de supprimer l'inhibition

Test inhibition

Mesure en ms avec visualisation sur le

compteur

1-5-4 Mesure de périodes et périodes multiples

Entrée "A"

: sur tous les modèles

Seuils réglables

±1V ± 10V ± 100V 10 100

position de précentrage à 0 V

position de

précentrage à 0 V

Atténuateur Bande passante

0.1 Hz à 500 kHz

Indication du nombre moyen de périodes mesurées (N)

: 1, 10 ou 100 périodes, manuellement

ou automatiquement

Résolution

: 1 us

Sensibilité, impédance d'entrée et tension maximale admissible comme en 1-5-2-1

Précision

: ± erreur de l'oscillateur

± erreur de déclenchement \* ±1 coup

\* erreur de déclenchement : ± 3.10<sup>-3</sup>

pour  $\frac{\text{signal}}{\text{bruit}} \geqslant 40 \text{ dB}$ 

et signal > au seuil de sensibilité

1-5-5 Mesure de rapports et rapports multiples

		Fréqu	uencemètre		Périodemètre				
Touches base de temps	0,1 s	1 s	10 s	1 s + 10 s (100 s)	1	10	100	10 + 100 (1000)	
Voie A (affichage)	FA × 10 6	FA × 10 7	$\frac{FA}{Fp} \times 10^{8}$	$\frac{FA}{Fp} \times 10^9$	Fp × 1 FA × 10	Fp × 1	Fp FA × 10	<u>Fp</u> × 100	
Voie B 2603 (Affichage)	FB/Fp × 10 <sup>5</sup>	$\frac{FB}{Fp} \times 10^6$	$\frac{\text{FB}}{\text{Fp}} \times 10^7$	$\frac{FB}{Fp} \times 10^8$					
Voie B 2604 (affichage)	FB ×5.10 <sup>4</sup>	FB ×5.10 <sup>5</sup>	FB ×5.10 <sup>6</sup>	FB ×5.10 <sup>7</sup>					
Temps de comptage	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^6$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^7$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^8$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^9$	1 FA × 1	1 FA × 10	1 FA × 100	1 FA × 1000	

Fp ≤ 10 MHz (mini 2 V c.c.)

(maxi niveau TTL)

#### 1-5-6. Fonction "porte manuelle"

La porte de comptage est ouverte en permanence par action sur l'inverseur "porte manuelle"

Fréquence comptée

: 10 MHz, sur position "test 10 MHz"

10 MHz, 1 MHz, 0,1 MHz, en fonction

intervalle de temps\_

1 MHz, en fonction périodemètre,

Fréquence voie A (tous modèles) ou Fréquence voie B (FB 2603/1)

Fréquence voie B / 20

Fréquence voie B / 20

Fréquence voie B / 20

#### 1-5-7 Fonction "porte externe"

La porte de comptage est ouverte pendant le temps de mise à la masse de l'entrée correspondante.

Résistance parasite maxi-

male de court-circuit

: 100 Ω

Consommation

< -0.8 mA

Temps minimal mesuré

: 100 ns

Tension sur la borne en

circuit ouvert

: + 0.7 V environ

Fréquence comptée

: 10 MHz, sur position "test 10 MHz".

10 MHz, 1 MHz, 0,1 MHz en fonction

intervalle de temps

1 MHz en fonction périodemètre

Fréquence voie A (tous modèles) en fonction ou fréquence-Fréquence voie B mètre (FB 2603) Fréquence (FB 2604)

#### 1-5-8 Fonction remise à zéro externe

Remise à zéro du compteur par mise à la masse de la sortie "remise à zéro externe".

Résistance parasite maxi-

male de contact

: 100 Ω

Consommation

< -1.6 mA

Tension sur la borne en

circuit ouvert

. niveau logique «1» TTL

#### 1-5-9 Oscillateur de référence

Piloté par quartz, compensé en température - TCXO

Fréquence

: 10 MHz

Stabilité

:  $\pm 5.10^{-8}$ /jour  $\pm 5.10^{-7}$ /mois  $\pm 1.10^{-6}$ /an

Coefficient de température

: ± 5.10<sup>-8</sup>/° C

Dérive en température de 0 à + 50°C

 $: < \pm 9.10^{-7}$ 

Possibilité de rattrapage

de la fréquence

: ± 5.10<sup>-6</sup>

1-5-10 Pilotage de la base de temps par un oscillateur de référence externe

Fréquence

: ≤ 10 MHz

Niveau

maximum: niveau TTL

minimum: 2 V c.c.

1-5-11 Sortie transcription série

Caractères DCB série, niveau T.T.L.

1-5-12 Sortie transcription parallèle (option 26002)

Caractères DCB parallèle, niveau T.T.L.

Codée pour indications unités et virgule.

1-5-13 Alimentation secteur

Tension secteur

: 115 V - 220 V ± 15 % 50 - 400 Hz

Consommation

: 30 VA

Possibilité d'alimentation à partir d'une tension continue 12/27V -

18 W.

1-5-14 Alimentation batterie (option 26001)

Type

: Ratterie d'accumulateurs cadmium

Nickel 12 V - 6,6 A/h

Autonomie

: 4 à 6 h suivant version

Temps de charge

: 15 à 20 h en charge rapide

Température de charge

: 0 à 40° C

Indicateur de décharge

: par voyant alarme sur la face avant de

l'option

Température d'utilisation : 0 à + 50 ° C

1-6 CARACTERISTIQUES MECANIQUES

1-6-1 Compteur

Dimensions

: Largeur: 190 mm Hauteur: 92 mm

Profondeur: 282 mm

Masse

: 2,5 kg

1-6-2 Compteur + batterie (avec sacoche de transport)

Dimensions : Largeur : 230 mm

Hauteur: 170 mm

Profondeur: 325 mm

: 7 kg Masse

1-6-3 Mise en tableau ou en rack (options)

26100 : mise en tableau

26101 : deux compteurs en rack 19" 26102 : un compteur centré en rack 19" : un compteur décentré en rack 19" 26103

1-7 CARACTERISTIQUES D'ENVIRONNEMENT

Température d'utilisation : 0 à + 50 ° C

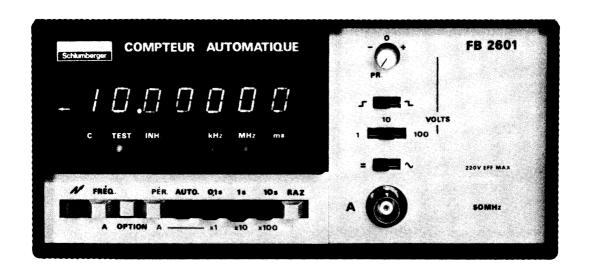
#### 2-UTILISATION

#### 2-1 VERIFICATIONS PRELIMINAIRES (Fig. 1. page 31)

Avant toute mise en service, vérifier que la position du répartiteur secteur (fig. 1 rep. 10) correspond bien à la tension du réseau d'alimentation.

Vérifier également que la valeur du fusible (fig. 1 rep. 11) est celle indiquée au-dessus du répartiteur secteur.



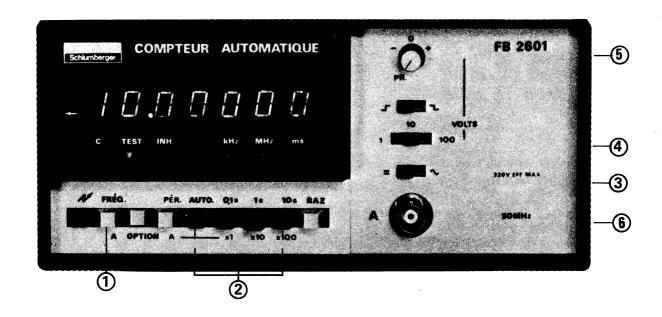


Les différentes fonctions générales indiquées ci-dessous et figurant sur le panneau arrière, doivent être préalablement déterminées (fig. 1. page 31)

CADENCEMENT TEST 10 MHz PILOTE PORTE INT. rep. 3 rep. 4 rep. 17 rep. 14

#### L'AFFICHAGE INDIQUE

- La fréquence du pilote 10.00000
- La virgule
- L'unité de mesure comptage : MHz
   Le voyant TEST est allumé en permanence.
   Lors du comptage, le voyant C est allumé.



Les différentes fonctions générales indiquées ci-dessous et figurant sur le panneau arrière, doivent être préalablement déterminée (fig. 1. page 31)

CADENCEMENT	NORM	PILOTE	PORTE INT.
rep. 3	rep. 4	rep. 17	rep. 14

1) Sélectionner la voie "A" en fonction "fréquencemètre".

② Choisir le temps de comptage désiré, soit 0,1 - 1 - 10 s ou AUTO.

NOTA: Lorsque les touches 1 et 10 s sont actionnées simultanément, le temps de comptage est de 100 s. Les indications "unité" et "virgule" n'ont alors aucune signification.

3 Sélectionner le mode de couplage, = ou ~

Choisir la position de l'atténuateur

Régler le point de déclenchement du signal d'entrée. La position de précentrage à 0 est déterminée lorsque l'index du bouton se trouve en regard de l'indication PR du panneau avant (interrupteur enclenché).

Raccorder le signal d'entrée et effectuer la mesure.

Sur un FB 2600 seulement : utiliser la position filtre 10 kHz en cas de signal HF perturbé. (figure page 18)

#### L'AFFICHAGE INDIQUE

- La fréquence
- La virgule
- L'unité de comptage MHz ou kHz

Eventuellement, une indication (-) de dépassement de la capacité du compteur.

Lors du comptage, le voyant C est allumé.

#### CARACTERISTIQUES VOIF « A »

Gamme

: en continu 0 à 50 MHz

en alternatif 20 Hz à 50 MHz

Couplage

: en continu ou alternatif

Centrage

: position de précentrage à 0 Volt

Centrage Atténuateur

± 10 V ± 1 V ± 100 \ 10 100 1

Largeur minimale en

attaque impulsionnelle

: 10 ns

Sensibilité

Tous modèles	10 mV eff 0 à 15 MHz
sauf FB 2600	30 mV eff à 50 MHz
FB 2600	10 mV eff 0 à 10 MHz
sans filtre	20 mV eff à 20 MHz
FB 2600 avec filtre	10 mV eff 0 à 1 kHz - 3 dB à 10 kHz 6 dB/octave > 10 kHz

Résistance d'entrée

: 1 MΩ

Capacité parallèle

Tous modèles sauf FB 2600	FB 2600 (toutes atténuations)
35 pF Atténuation 1	50 pF sans filtre
25 pF Atténuation 10 - 100	0,1 μF avec filtre

Tension maximale

: 220 V eff - 50 Hz

admissible

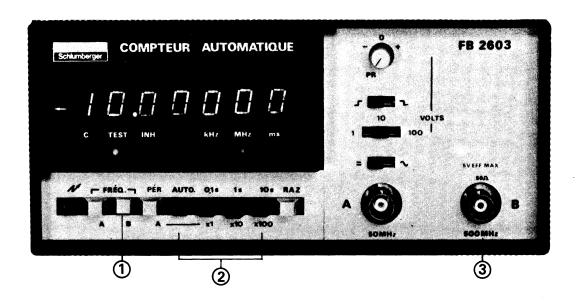
115 V eff - 400 Hz : 0.1 s - 1 s - 10 s manuel

Temps de comptage

ou automatique pour F ≥ 20 Hz

Précision de la mesure

: ± erreur de l'oscillateur ± 1 coup



Les différentes fonctions générales, indiquées ci-dessous et figurant sur le panneau arrière doivent être préalablement déterminées (fig. 1 page 31)

CADENCEMENT	NORM	PILOTE	PORTE INT
rep. 3	rep. 4	rep. 17	rep. 14

1) Sélectionner la voie "B" en fonction "fréquencemètre".

② Choisir le temps de comptage désiré 0,1 - 1 - 10 s ou AUTO.

NOTA: Lorsque les touches 1 et 10 s sont actionnées simultanément le temps de comptage est de 100 s. Les indications «unité» et «virgule» n'ont alors aucune signification.

3 Raccorder le signal d'entrée et effectuer la mesure.

#### L'AFFICHAGE INDIQUE

- La fréquence
- La virgule
- L'unité de comptage

Eventuellement, une indication (  $\leftarrow$  ) de dépassement de capacité du compteur.

Lors du comptage, le voyant C est allumé.

#### Caractéristiques voie "B"

Entrée : Sinusoïdale, centrée sur la masse

Impédance d'entrée : 50  $\Omega$ 

	FB 2603/1	FB 2603/2	FB 2604
Bande	10 - 520 MHz	10 - 520 MHz	45 - 1000 MHz
Sensibilité	50 mV eff	10 mV eff	100 mV eff

Tension maximale

admissible

: 2 V eff. (fonctionnement)

5 V eff. (destruction)

Temps de comptage

: 0,1 - 1 - 10 s

automatique ou manuel

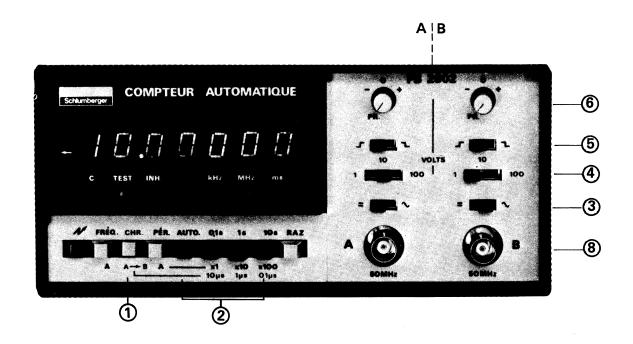
Précision de la mesure

: ± erreur de l'oscillateur ± 1 coup

Le compteur n'effectue la mesure que si le signal d'entrée a une amplitude suffisante.

Lorsque l'amplitude du signal n'est pas suffisante, l'affichage indique soit O, soit une valeur extrêmement fluctuante pour une plage de niveau d'entrée très restreinte autour du seuil de fonctionnement.

#### 2-5 UTILISATION FONCTION "INTERVALLE DE TEMPS" (FB 2602)



Les différentes fonctions générales, indiquées ci-dessous et figurant sur le panneau arrière, doivent être préalablement déterminées (fig. 1 page 31).

CADENCEMENT NORM PILOTE PORTE INT. rep. 3 rep. 4 rep. 17 rep. 14

1 Enclencher la touche "CHR".

② Choisir la résolution désirée, soit 10  $\mu$ s - 1  $\mu$ s - 0,1  $\mu$ s ou AUTO.

Sur voies A et B:

- 3 Sélectionner le mode de couplage = ou  $\sim$  (3A 3B).
- 4 Placer l'atténuateur (4A 4B) sur la valeur correspondante au signal d'entrée.

- (5 Choisir le front de déclenchement 
  ☐ ou ☐ (5A 5B).
- Régler le seuil de déclenchement (6A 6B). La position de précentrage à 0 est déterminée lorsque l'index du bouton se trouve en regard de l'indication PR du panneau avant (interrupteur enclenché).
- $\begin{tabular}{ll} \hline \end{tabular}$  Eventuellement, choisir et régler la durée de l'inhibition de la voir B, ainsi qu'indiqué fig. 1, repère 4 et 2
- Raccorder les signaux d'entrée : signal de départ voie A signal d'arrêt voie B

Lorsque les 2 voies sont utilisées en voies communes, le branchement des entrées A et B doit être fait en parallèle.

#### L'AFFICHAGE INDIQUE:

- a) Lors de la mesure du temps d'inhibition (FB 2602/2)
- La durée de l'inhibition
- L'unité de comptage : ms
- La virgule.

Les voyants TEST et INH sont allumés.

- b) Lors de la mesure "Intervalle de temps"
- L'intervalle de temps mesuré
- L'unité de comptage : ms
- La virgule
- Eventuellement une indication (←) de dépassement de la capacité du compteur.

Lors du comptage, le voyant C est allumé; le voyant INH est allumé en permanence lorsque la voie B est utilisée avec l'inhibition.

#### CARACTERISTIQUES VOIES A et B (FB 2602)

Deux canaux identiques.

Sensibilité, tension maximale admissible et impédance d'entrée comme au paragraphe 2-3 tous modèles (page 21)

Précision

: ± erreur de l'oscillateur ± erreur

de déclenchement ± 1 coup

Résolution

10 μs - 1 μs - 0,1 μs

Intervalle de temps

mesuré

: 100 ns à 100 s - en manuel 2 μs à 100 s en automatique.

#### Caractéristiques de déclenchement

Choix des fronts

positifs ou négatifs

Seuils réglables Atténuateur

Inhibition de la voie B

réglable de 1 à 10 ms (nominal).

Marqueur

signal d'ouverture de la porte de comptage disponible sur la face arrière

(fig. 1 rep. 1)

Largeur minimale de l'im-

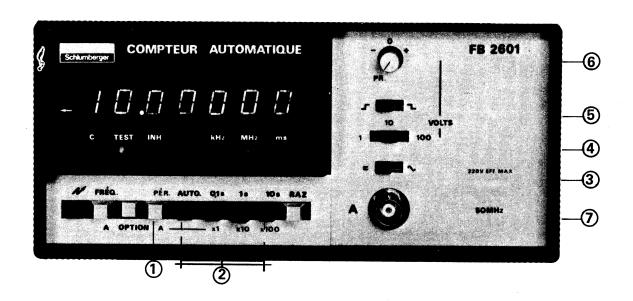
pulsion de déclenchement : 10 ns

NOTA : Pour régler aisément les seuils de déclenchement :

 Connecter la sortie marqueur à la RAZ externe (fig. 1 rep. 6), pour obtenir un cadencement de mesure très rapide, et exploiter conjointement à l'oscilloscope les signaux d'entrée et le marqueur qui indique le départ et l'arrêt de la mesure.

Les mesures s'effectuent normalement, à l'exception de la visualisation qui se trouve hors circuit.

Après réglage, déconnecter la RAZ externe et effectuer les mesures.



Les différentes fonctions générales indiquées ci-dessous et figurant sur le panneau arrière doivent être préalablement déterminées (fig. 1 page 31).

CADENCEMENT NORM PILOTE PORTE INT. rep. 3 rep. 4 rep. 17 rep. 14

1 Enclencher la touche PER. L'entrée utilisée est celle de la voie A.

2 Choisir le nombre de périodes mesurées : 1-10-100 ou AUTO.

NOTA: Lorsque les 2 touches 10 et 100 sont actionnées simultanément le nombre de périodes mesurées est de 1000, mais les indications "unité" et "virgule" n'ont aucune signification.

3 Sélectionner le mode de couplage = ou  $\sim$ 

Choisir la position de l'atténuateur

FB 2600 : éventuellement introduire le filtre Autres modèles (exceptés FB 2603 - 2604) : choisir le front de déclenchement √ou \

(6) Régler le seuil de déclenchement du signal d'entrée. La position de précentrage à 0 Volt est déterminée lorsque l'index du bouton se trouve en regard de l'indication PR sur le panneau avant (interrupteur enclenché).

Raccorder le signal d'entrée et effectuer la mesure.

#### L'AFFICHAGE INDIQUE

- La période

La virgule

- L'unité de comptage : ms

- Eventuellement, l'indication (←) de dépassement de la capacité du compteur.

Lors du comptage, le voyant C s'allume.

Atténuateur

#### CARACTERISTIQUES VOIE A

Couplage

continu ou alternatif

Réglage des seuils

position de précentrage à 0 Volt

Centrage

± 10 V ± 1 V ± 100 V 10 100

Bande passante

: 0.1 Hz à 500 kHz

Indication du nombre moven de périodes

mesurées (N)

: 1 - 10 ou 100

Sélection

manuelle ou automatique

Résolution

: 1 us

Sensibilité

Tous modèles sauf FB 2600 avec filtre

FB 2600 avec filtre: 10 mV eff 0.1 Hz à 1 kHz

- 3 dB à 10 kHz - 6 dB/octave > 10 kHz

Impédance d'entrée

: 1 MΩ

Capacité parallèle

Tous modèles sauf FB 2600	FB 2600 (toutes atténuations)
35 pF Atténuation 1	50 pF sans filtre
25 pF Atténuation 10 - 100	0,1 μF avec filtre

Tension maximale

: 220 V eff - 50 Hz

115 V eff - 400 Hz admissible Choix des fronts Jou L (exceptés FB 2603 - 2604) ou filtre

commutable (FB 2600)

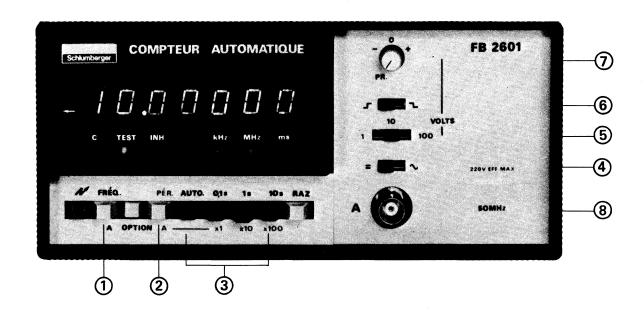
Précision

: + erreur oscillateur

± erreur déclenchement \* ± 1 coup

\* Erreur de déclenchement :  $\pm 3.10^{-3}$  pour  $\frac{\text{signal}}{\text{bruit}} \geqslant 40 \text{ dB}$ 

et signal > seuil de sensibilité



Les différentes fonctions générales, indiquées ci-dessous, et figurant sur le panneau arrière doivent être préalablement déterminées (fig. 1 page 31).

CADENCEMENT	NORM	PILOTE	PORTE INT.
rep. 3	rep. 4	rep. 17	rep. 14

#### Mesure de rapports multiples :

- (1) Enclencher la touche "FREQ voie A" pour une mesure de rapports de fréquences, ou
- ② Enclencher la touche "PER voie A" pour une mesure de rapports de périodes.

3 Choisir Tc en fréquencemètre ou N en périodemètre

	Fréquencemètre			Périodemètre				
Touches base de temps	0,1 s	1 s	10 s	1 s + 10 s (100 s)	1	10	100	10 + 100 (1000)
Voie A (affichage)	FA × 10 6	FA × 10 7	FA × 10 8	$\frac{FA}{Fp} \times 10^9$	Fp × 1 FA * 10	Fp × 1	Fp × 10	<u>Fp</u> × 100
Voie B 2603 (Affichage)	$\frac{FB}{Fp}$ × 10 <sup>5</sup>	$\frac{FB}{Fp} \times 10^6$	$\frac{FB}{Fp} \times 10^7$	$\frac{FB}{Fp} \times 10^8$				
Voie B 2604 (affichage)	FB ×5.10 <sup>4</sup>	FB ×5.10 <sup>5</sup>	FB ×5.10 <sup>6</sup>	FB ×5.10 <sup>7</sup>				
Temps de comptage	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^6$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^7$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^8$	$\frac{1}{\text{Fp}} \times 10^9$	$\frac{1}{FA} \times 1$	$\frac{1}{FA} \times 10$	1 FA × 100	1 FA × 1000

Fp ≤ 10 MHz (Mini: 2 V c. c.) (Max.: niveau TTL)

- (4) Sélectionner le mode de couplage  $\equiv$  ou  $\sim$
- (5) Choisir la position de l'atténuateur
- 6 FB 2600 : éventuellement introduire le filtre. Autres modèles (exceptés FB 2603 - 2604) choisir le front de déclenchement 
  ☐ ou ☐
- (7) Régler le seuil de déclenchement du signal voie A. La position de précentrage à 0 est déterminée lorsque l'index du bouton se trouve en regard de l'indication PR du panneau avant (interrupteur enclenché).
- (8) Raccorder le signal voie A ou B
- Raccorder le signal entrée pilote externe. (fig. 1, repère 17 et 16, page 31).

#### L'AFFICHAGE INDIQUE:

- Le rapport de fréquences ou périodes
- La virgule et l'indication d'unité n'ont aucune signification et ne doivent pas être pris en compte
- Lors du comptage, le voyant C est allumé.

#### CARACTERISTIQUES VOIE A

Gamme : en continu 0 à 50 MHz

en alternatif 20 Hz à 50 MHz

Couplage : continu ou alternatif

Centrage Atténuateur

± 1V	± 10V	± 100V
1	10	100

y position de précentrage à 0 V

Largeur minimale en

attaque impulsionnelle : 10 ns

Sensibilité, impédance et tension maximum admissible comme au paragraphe 2-3 (page 21)

CARACTERISTIQUES VOIE «B» - FB 2603 - FB 2604

	FB 2603/1	FB 2603/2	FB 2604
Bande	10 - 520 MHz	10 - 520 MHz	45 - 1000 MHz
Sensibilité	50 mV eff	10 mV eff	100 mV eff

Impédance d'entrée :  $50 \Omega$ 

Tension maximale

admissible : 2 V eff. (fonctionnement)

5 V eff. (destruction)

Entrée pilote externe

Fréquence : ≤ 10 MHz

Niveau : maximum : niveau TTL

minimum: 2 V c.c.

## 2-8 UTILISATION EN FONCTION "PORTE MANUELLE" ou "PORTE EXTERNE" (tous modèles)

#### PORTE MANUELLE

La porte de comptage est ouverte en permanence, lorsque le commutateur PORTE est placé en position MAN (fig. 1 rep. 14).

#### PORTE EXTERNE

La porte de comptage est ouverte pendant le temps de mise à la masse de l'entrée PORTE EXT. (fig. 1 rep. 13) le commutateur PORTE (fig. 1 rep. 14) étant placé sur EXT.

Résistance parasite max. de

court-circuit :  $100 \Omega$ 

Consommation : < -0.8 mA

Tension sur la borne en

circuit ouvert : niveau logique «1 » TTL

### TEMPS MESURABLE AVEC CES 2 MODES DE FONCTIONNEMENT

Fonction	Fréquence comptée	Temps mesurable sans dépasse- ment	Unités
TEST 10 MHz	10 MHz	100 ns à 1 s	ms
Période voie A	1 MHz	1 μs à 10 s	ms
Intervalle de temps (FB 2602)	10 MHz résolution 100 ns	100 ns à 1 s	ms
ou	1 MHz résolution 1 μs	1 μs à 10 s	ms
Test inhibition (FB 2602/2)	0,1 MHz résolution 10 μs	10 μs à 100 s	ms
Fréquence voie A	F (A)	$\frac{1}{F(A)}$ à $\frac{10^7}{F(A)}$	aucune
Fréquence voie B (FB 2603)	F (B) 10	$\frac{10}{F(B)}$ à $\frac{10^8}{F(B)}$	aucune
Fréquence voie B (FB 2604)	F (B)	$\frac{5}{F(B)}$ à $\frac{5.10^7}{F(B)}$	aucune

#### 2-9 PANNEAU ARRIERE - FONCTIONS GENERALES

#### MAROUFUR

Sortie du signal d'ouverture et de fermeture de la porte de comptage, niveau TTL haut.

- 2. REGLAGE TEMPS INHIBITION (FB 2602/2)
- 3. CADENCEMENT MANUEL-AUTO

MANUEL : Le bouton complètement tourné vers la gauche, interrupteur enclenché, la commande de la mesure s'effectue :

- par action sur le bouton-poussoir RAZ du panneau avant,
- à l'aide d'une remise à zéro extérieure (repère 6)

AUTO : La mesure s'effectue automatiquement, le cadencement est réglable de 0.3 à 5 s, en tournant le bouton de la gauche vers la droite.

Lorsqu'ils sont actionnés, le bouton-poussoir RAZ ou la remise à zéro extérieure réinitialisent la séguence de mesure.

#### 4. TEST 10 MHz-NORM-TEST-INHIBITION

TEST 10 MHz : Permet la mesure de la fréquence du pilote pour vérification du fonctionnement du compteur.

NORM: Autorise le fonctionnement du compteur pour toutes fonctions, tests exceptés.

TEST INH B (option): Permet la visualisation de l'inhibition voie B. Le reglage de la durée de cette inhibition s'effectue à l'aide d'un potentiomètre - rep. 2. Lorsque ce potentiomètre est complètement tourné vers la gauche, interrupteur enclenché l'inhibition est mise hors circuit. (gravure 0). L'affichage indique une valeur résiduelle du temps d'inhibition dont il n'y a pas lieu de tenir comote.

- 5. BORNE DE MASSE ELECTRIQUE
- 6. ZERO EXT.

Utilisation d'une remise à zéro extérieure par court-circuit, pour réinitialisation de la séquence de mesure.

#### 7. TRANSCRIPTION

L'appareil peut être utilisé associé à un transcripteur

8. EMBASE ALIMENTATION SECTEUR

#### 9.

Potentiomètre destiné:

- à régler la luminosité des tubes d'affichage,
- à tester le fonctionnement des 7 segments de ces tubes, lorsque l'interrupteur est enclenché (vers la gauche).

#### 10. 11. REPARTITEUR SECTEUR-FUSIBLE

#### 12. BATTERIE

Pour raccordement de l'appareil à l'option batterie ou à une source continue externe 12/27 V 18 Watts.

- + batterie : borne 3 et/ou 5 batterie : borne 1 et/ou 4
- 13. ENTREE PORTE EXTERIEURE

#### 14. PORTE

INT: Autorise le fonctionnement du compteur pour toutes les fonctions autres que PORTE MAN ou EXT.

MAN: Permet le comptage permanent:

- d'un signal externe sur la voie A(pour tous les modèles) et sur la voie B pour le FB 2603 (F (B)/10)
- d'un signal externe.

EXT : Permet le comptage des fréquences mentionnées ci-dessus, pendant la durée d'un court-circuit appliqué sur la borne 13 (borne 5 = masse)

- temps minimal mesurable: 100 ns
- résistance maximale du c.c. : 100  $\Omega$
- consommation < 0,8 mA</p>

tension borne 13 en circuit ouvert : niveau logique «1» TTL

- 15 16 REGLAGE F PILOTE ET CONNECTEUR SORTIE-ENTREE
- 17. PILOTE INT. EXT.

INT.: Le compteur fonctionne avec un pilote interne, dont le signal est sorti borne 16.

Il est possible d'ajuster la fréquence de ce pilote, dans la limite de  $\pm$  5.10 $^{-6}$  à l'aide du réglage repère 15 (AJUST.)

EXT. : Injecter sur la borne 16, un signal de fréquence  $\leqslant$  10 MHz Maximum : niveau TTL. Minimum : 2 V c.c.

#### 3-DESCRIPTION

3-1 FACE AVANT

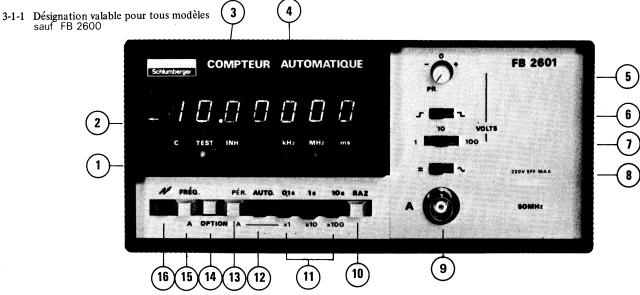


Fig. 2 - Face avant

- 1. Ensemble de voyants, indiquant lorsqu'ils sont allumés.
  - C: Indication de comptage
  - TEST : Comptage d'une fréquence de la base de temps interne :

10 MHz

- INH : utilisée uniquement avec FB 2602/2, voir page 25 et 33
- kHz ou MHz : affichage de l'unité en fonction fréquencemètre
- ms : affichage de l'unité en fonction périodemètre, intervalle de temps, porte manuelle, porte externe.

- 2. Indication de dépassement de la capacité du compteur.
- 3. Virgule, positionnée automatiquement.
- 4. Afficheur
- 5. Potentiomètre de réglage du point de déclenchement du signal d'entrée voie A, avec position de précentrage à 0.
- Inverseur permettant le choix du front de déclenchement du signal d'entrée.

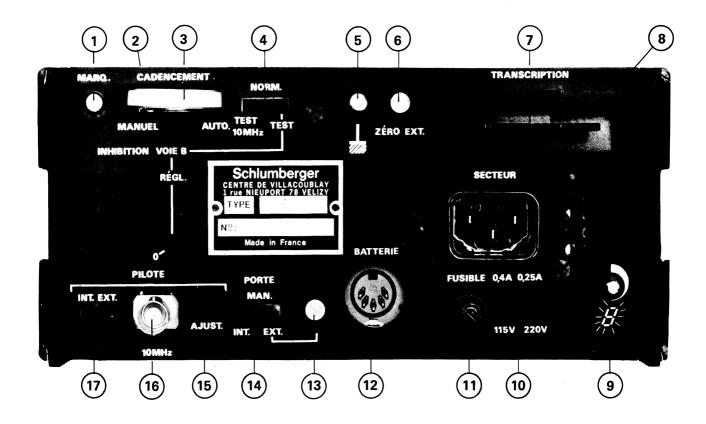


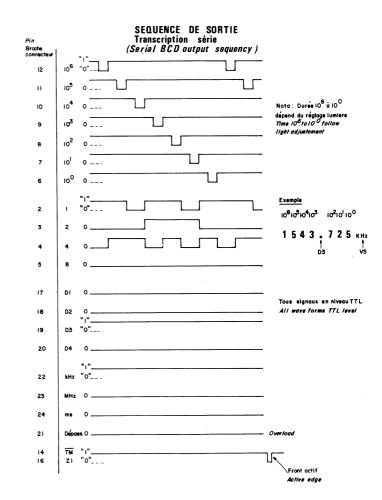
Fig. 1 - Panneau arrière - fonctions générales

#### 2-10 SORTIE BCD SERIE

#### 2-10-1 Branchement transcription série

#### Connecteur -Broche Z ext 1 Α 3 В C 4 5 D 10° 6 10<sup>1</sup> 10<sup>2</sup> 8 10<sup>3</sup> 9 104 10 10<sup>5</sup> 11 12 10<sup>6</sup> TM - CPT 13 TM 14 15 Cde **Z**1 16 17 **D**1 18 D2 **D**3 19 20 D4 21 Dept. 22 MHz 23 kHz 24 ms 25 Masse electr. + 5 V trans. 26 27 libre 28 libre

#### 2-10-2 Modèle de séquence sortie transcription série

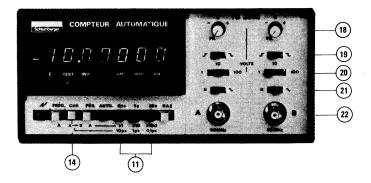


- 7. Atténuateur de la tension d'entrée, voie A.
- Inverseur permettant le choix du couplage d'entrée, = ou 
  voie A
- 9. Entrée du signal à mesurer F ≤ 50 MHz, voie A.
- 10. Bouton poussoir de remise à zéro manuelle.
- 11. Bouton poussoir permettant le choix du temps de comptage en fréquencemètre ou du nombre N de périodes comptées en périodemètre, en fonctionnement manuel.
- 12. Bouton poussoir pour mode de fonctionnement "temps de comptage automatique"
- 13. Bouton poussoir pour mode de fonctionnement "périodemètre".
- 16. Bouton poussoir de commande "arrêt-marche" alimentation.
- 3-1-2 Commandes du panneau avant spécifiques au FB 2601
- 14. Bouton poussoir non connecté.
- 15. Bouton poussoir pour fonctionnement en mode "fréquencemètre", voie A.
- 3-1-3 Commandes du panneau avant spécifiques aux FB 2603 2604



- 14. Bouton poussoir pour sélection de la voie B.
- 23. Entrée du signal B  $\leqslant$  520 MHz (FB 2603) ou  $\leqslant$  1 GHz (FB 2604)

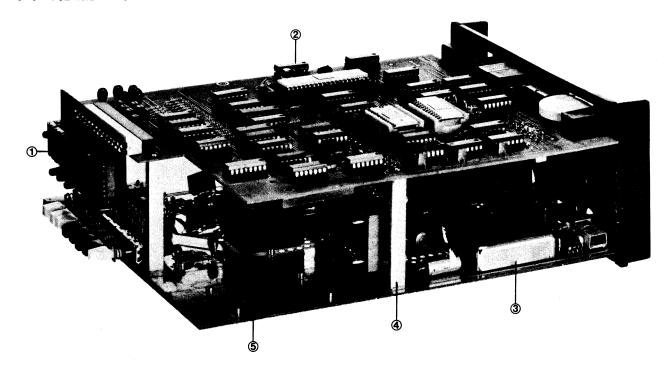
- 3-1-4 Commandes du panneau avant spécifiques au FB 2600 :
- L'inverseur 6 (page 32) ne sélectionne plus le front  $\mathcal{I}$  ou  $\mathbb{T}$  mais, met en service un filtre passif.
- 3-1-5 Commandes du panneau avant spécifiques au « FB 2602 »



- 1. INH indique que lors du fonctionnement en intervalle de temps, la voie B est inhibée pendant un temps déterminé à partir du panneau arrière (fig. 1 rep. 2 et 4 option FB 2602/2).
- 11. En fonction intervalle de temps, sans choix de résolution automatique, bouton poussoir pour détermination de la résolution.
- 14. Bouton poussoir permettant le mode de fonctionnement "intervalle de temps".
- 18. Potentiomètre de réglage du point de déclenchement de la tension d'entrée, voie B avec position de précentrage à 0.
- 19. Inverseur permettant le choix du front de déclenchement du signal d'entrée, voie B.
- 20. Atténuateur d'entrée, voie B.
- Inverseur permettant le choix du couplage d'entrée = ou √, voie B.
- 22. Entrée du signal voie B.

#### 3-2 VUE ARRIERE Se reporter page 31 Fig. 1

#### 3-3 VUE INTERIEURE



- Carte affichage
   Carte supérieure
   TCXO

- 4 Carte interconnexion
- 5 Carte inférieure

# 4-FONCTIONNEMENT

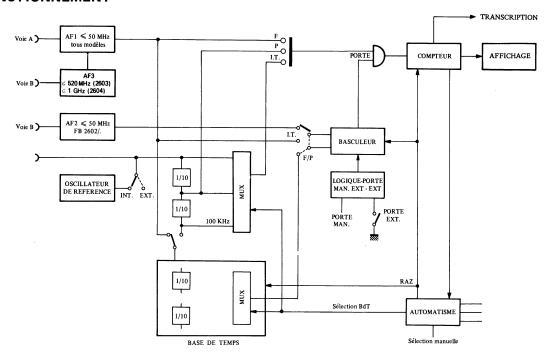


Fig. 3 - Compteur série FB 2600 - schéma synoptique général

Le fonctionnement des compteurs de la série 2600 peut se décomposer comme suit :

- un amplificateur d'entrée, 50 MHz, AF1 (tous appareils)
- un amplificateur d'entrée, 50 MHz, AF2 (FB 2602)
- un amplificateur d'entrée, AF3 (FB 2603 2604)
- un circuit d'automation de gamme

- un oscillateur de référence, suivi d'une base de temps interne
- un circuit porte/basculeur
- un compteur
- une alimentation
- une visualisation

#### 4-1 AMPLIFICATEUR D'ENTREE AF1 ou AF2

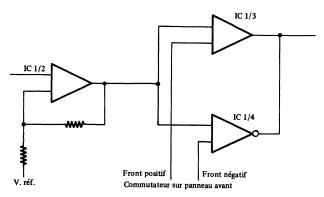
L'amplificateur continu à haute impédance d'entrée possède une structure différentielle.

L'étage d'entrée Q1, à double fet appariés, montés en source suiveuse, permet d'abaisser l'impédance et d'attaquer la partie amplificateur constituée par Q 2 et Q 3 et le circuit intégré IC1/1 (paire différentielle de transistors suivie d'un étage monté en émetteur-suiveur). Cet amplificateur est contre-réactionné et un ajustage par R46 permet de compenser le décalage du système bouclé seul.

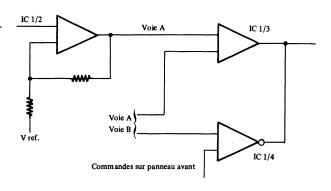
Un trigger IC1/2 effectue la mise en forme du signal d'entrée amplifié, il est suivi d'un système de commutation qui permet : dans le cas des FB 2601 et FB 2602, de choisir le front du signal sur lequel se déclenche la mesure.

dans le cas du FB 2603, le choix de la voie active, A:50 MHz (touche A) ou B:520 MHz (touche B)

Dans les cas FB 2600 - 2603 - 2604 la voie active est sélectionnée par le clavier de fonction, mais seul le front positif est utilisé; le le commutateur correspondant permet de mettre en service un filtre passif.



L'interface entre la logique d'entrée et la logique de l'appareil est assuré par un translateur de niveau ECL → TTL (transistors Q4-Q5) sortant sur un émetteur-suiveur (Q6). Le translateur joue égale-



ment en B.F. le rôle du monostable : il délivre une impulsion négative d'environ  $500~\rm ns$  de largeur, qui peut attaquer le circuit MOS de base de temps n'admettant que des fronts raides.

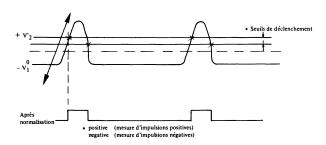
Associés à l'amplificateur continu-formeur se trouvent :

- un atténuateur d'entrée par 1, 10 ou 100
- une liaison signal instrument (alternative ou continue)
- un décentrage du signal d'entrée (R2) explicité au paragraphe 4.1.1
- une commutation de la voie active en fonction fréquencemètre sur le compteur FB 2603 - 2604 - 2600.

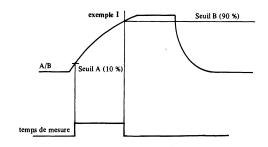
# 4-1-1 Seuils de déclenchement

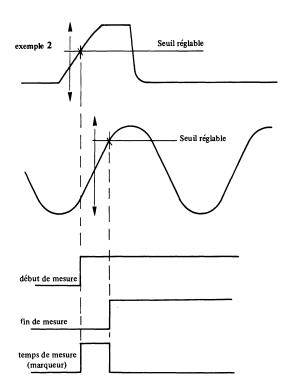
Lorsque la forme d'onde n'est pas sinusoïdale et est décalée par rapport à 0, il peut être intéressant de positionner les seuils de déclenchement du trigger à une valeur déterminée.

# En fréquencemètre :



# En intervalle de temps





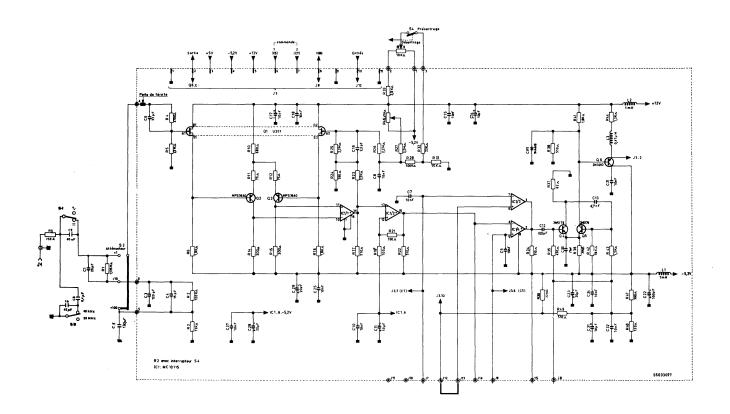


Fig. 4A - Boitier 20 MHz avec filtre 10 kHz (FB 2600)

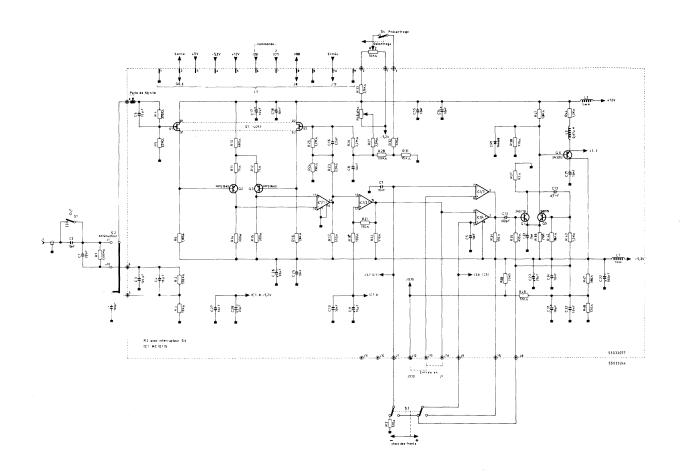


Fig. 4 - Amplificateur 50 MHz - schéma électrique

#### 4 - 2 AMPLIFICATEUR D'ENTREE AF3

# 4-2-1 FB 2603/1 et FB 2603/2 520 MHz (fig. 5)

Un amplificateur à trois étages Q1 - Q2 - Q3, d'impédance d'entrée 50  $\Omega$  délivre le signal d'attaque de la décade ECL-IC1.

Une détection du signal de sortie de l'amplificateur, réglé par le potentiomètre R24, indique si l'amplitude d'entrée est suffisante pour assurer un bon fonctionnement de l'appareil auquel cas,

le transistor Q4 assure le rôle d'un interrupteur fermé.

En cas contraire, cet interrupteur reste ouvert et aucun signal ne sort de la plaquette.

Le signal de sortie est ensuite injecté dans le module AF1.

Afin de porter la sensibilité du compteur à 10 mV eff (FB 2603/2) on adjoint un amplificateur à 3 étages qui attaque le circuit de la fig. 5. L'impédance d'entrée est de 50  $\Omega$ . (fig. 5A)

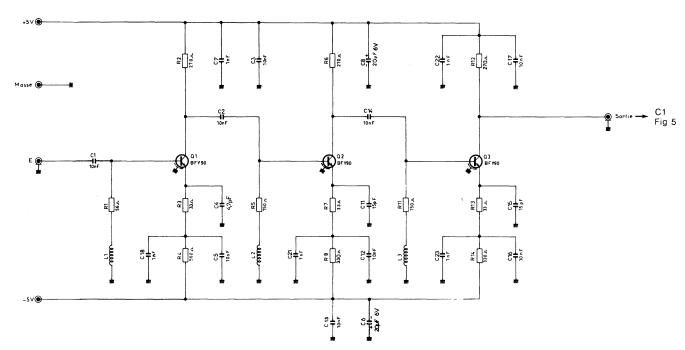


Fig. 5A - Préamplificateur 10 mV

### 4-2-2 FB 2604 ≤ 1 GHz (fig. 5B)

- Le circuit imprimé Z2 comporte un amplificateur à large bande de 6 étages (Q1 à Q6) suivi d'un étage adaptateur (Q7) qui attaque les deux diviseurs (U1 U2) montés en cascade ; le facteur de division total est de 20.
- Dans le cicuit imprimé Z1 : Q1 est une alimentation ajustable pour le diviseur U1 de Z2.
- Q2 réalise l'étage de sortie qui peut être bloqué par l'intermédiaire du détecteur U1/Z1 en cas de signal insuffisant à l'entrée comme dans le module 520 MHz.
- Le signal de sortie est comme en 4-2-1 injecté dans le module AF1.

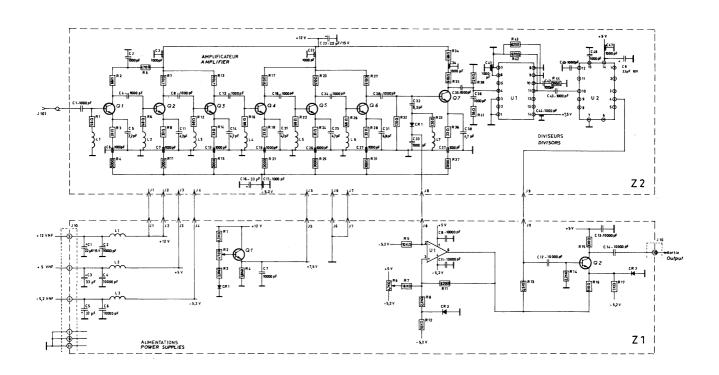


Fig. 5B - Amplificateur 1 GHz (FB 2604)

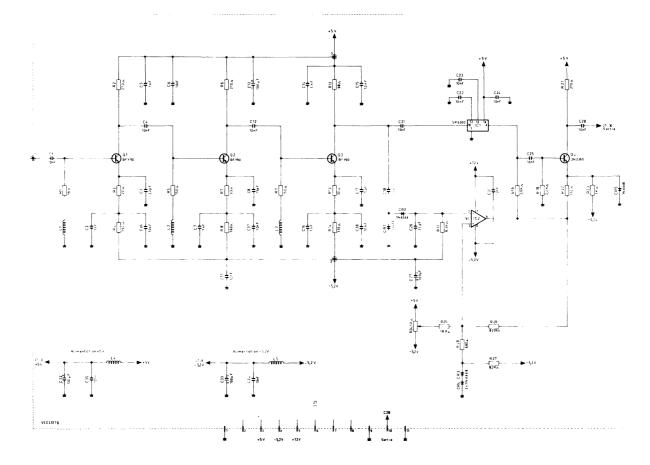


Fig. 5 - Amplificateur 520 MHz - schéma électrique

#### 4-3 PRINCIPE DE L'AUTOMATION DE GAMME

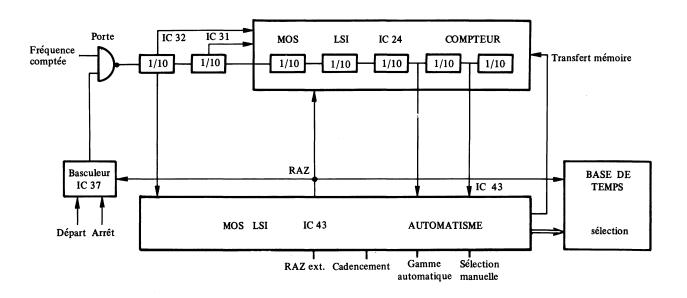


Fig. 6 - Automation de gamme - schéma synoptique

Après une remise à zéro générale, l'appareil fait une mesure telle que le contenu du compteur à l'issue de cette mesure soit le plus faible possible compte tenu du mode de fonctionnement :

- temps de comptage minimal en fréquencemètre,
- résolution minimale en intervalle de temps,

- nombre minimal de périodes en périodemètre.

Il peut en résulter :

a) le nombre d'impulsions comptées est inférieur à 2, le résultat de la mesure est affiché directement;

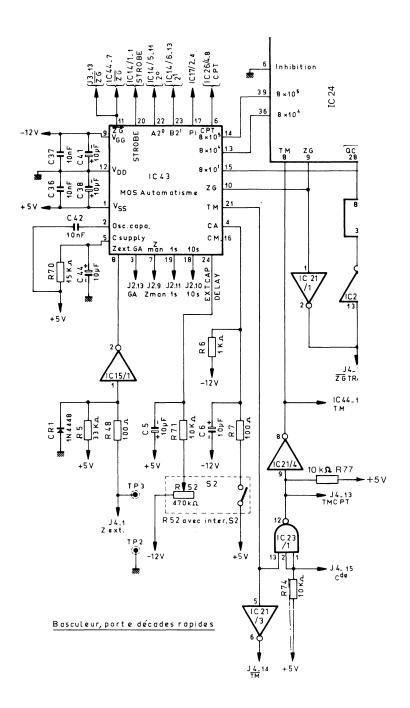


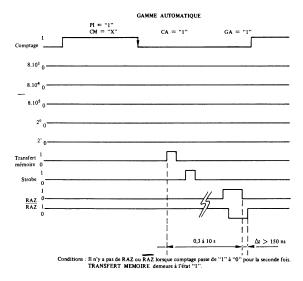
Fig. 7 - Circuits automatisme - gammes et cadencement - schéma électrique

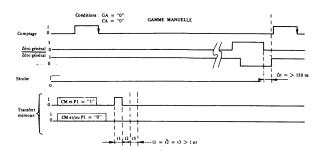
- b) le nombre d'impulsions comptées est supérieur à 10<sup>6</sup>, le résultat de la mesure est affiché directement;
- c) le nombre d'impulsions comptées est :  $2 < N_1 < 10^5$ .

Cette mesure n'est pas visualisée, l'appareil se remet partiellement à zéro, recommence une nouvelle mesure telle que le nombre d'impulsions comptées soit N2 = 100 N1, ceci en sélectionnant les informations de commande de la base de temps afin que le compteur soit rempli au maximum, tout en n'étant pas en dépassement de capacité, le résultat de cette mesure est alors affiché.

d) le nombre d'impulsions comptées est :  $10^5 < N_1 < 10^6$ 

Cette mesure n'est pas visualisée, l'appareil se remet partiellement à zéro, recommence une nouvelle mesure telle que le nombre d'impulsions comptées soit N2 = 10 N1, ceci en sélectionnant les informations de commande de la base de temps, afin que le compteur soit rempli au maximum, tout en n'étant pas en dépassement de capacité, le résultat de cette mesure est alors affiché.





NOTA: Toutes les entrées et sorties (fig. 7 page 43) du MOS «automatisme» IC 43 sont compatibles TTL sauf:

GA (3): commande de gamme automatique

CA (4): cadencement automatique.

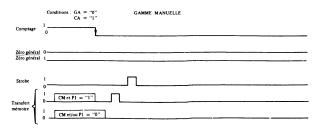
C(5): remise à zéro à la mise sous tension

Z MAN (7): remise à zéro manuelle.

Ces entrées, pourvues de trigger de Schmitt permettent d'éviter les rebondissements du clavier à touches.

Niveau "1" = V > 2 volts

Niveau "0" = V < -7 volts



#### 4-4 COMPTEUR - AFFICHAGE

Ce bloc composé en grande partie d'un MOS compteur, comprend 7 décades (IC32 - IC31 - IC24) suivies de 7 mémoires (IC24) dont les sorties multiplexées, décodées (par IC36) balayent la visualisation en partant du chiffre le plus significatif. Les zéros non significatifs sont automatiquement éteints.

# 4-4-1 Interface compteur-affichage

Les sorties DCB multiplexées du compteur IC24 "musclées" par IC41, permettent ainsi d'attaquer le décodeur DCB 7 segments et de fournir sans risque pour le MOS ces signaux sur la prise transcription.

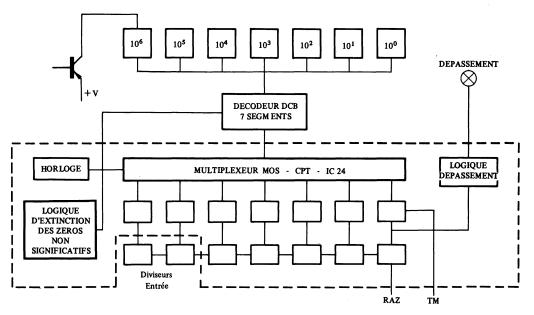


Fig. 8 - Circuits compteur - schéma synoptique

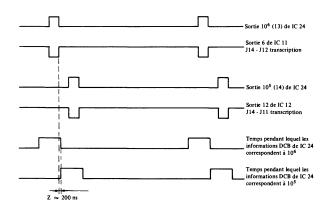
- Avant toute mesure les décades sont remises à zéro.
- Lorsque la mesure doit être affichée, un transfert mémoire (TM) verse le contenu des décades dans les mémoires, ce qui provoque l'affichage désiré.

L'affichage est constamment mémorisé sauf en fonctions porte manuelle et porte externe.

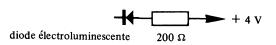
Les inverseurs IC11/1 et IC11/2 permettent de truquer le décodage de IC36 (type 7447) de façon à ajouter une barre supplémentaire au 6 et au 9 (-au lieu de -).

Le démultiplexage des informations est effectué par l'intermédiaire de IC11, IC12 («Buffers» permettant de sortir ces signaux sur la prise transcription). Ces circuits intégrés attaquent les transistors Q1 à Q7 agissant en interrupteurs-série dans l'alimentation de l'anode de chaque afficheur 7 segments.

L'application d'une tension ajustable (-12 V à + 5 V) sur l'oscillateur de IC24 (20) permet d'ajuster ce temps d'interrogation (commande RL : réglage de la luminosité des afficheurs).



# 4-4-2 Voyants lumineux



# 4-4-3 Afficheurs 7 segments

Tous les segments de même position ainsi que les points décimaux sont connectés en parallèle et reçoivent les informations décodées de l'état du compteur IC24.

Le démultiplexage est effectué par application de la tension + 4 V sur l'anode de chaque chiffre successivement, par balayage de 10<sup>6</sup> à 10<sup>0</sup>, c'est-à-dire de la gauche vers la droite à la fréquence définie par l'oscillateur du circuit intégré IC24 (~1 kHz).

Lorsqu'un chiffre est interrogé, les informations 7 segments correspondantes sont présentées sur les segments :

état TTL haut = extinction état TTL bas = allumage

# 4-4-4 Exemple d'extinction des zéros non significatifs

	Contenu du compteur avec position de la virgule	Affichage réel
	0 0 0 0 10 3 2	0.032
	0 0 1 2 7 3 4 5	1 2 . 3 4 5
← Dépassement	0 0 0 0 1 0 1	0 0 0 0 . 0 0 1
z spassomene	0000000	0
	pas de virgule 0 0 0 3 2 4 1 pas de virgule	3 2 4 1

Commande = niveau TTL haut = diode éteinte niveau TTL bas = diode allumée

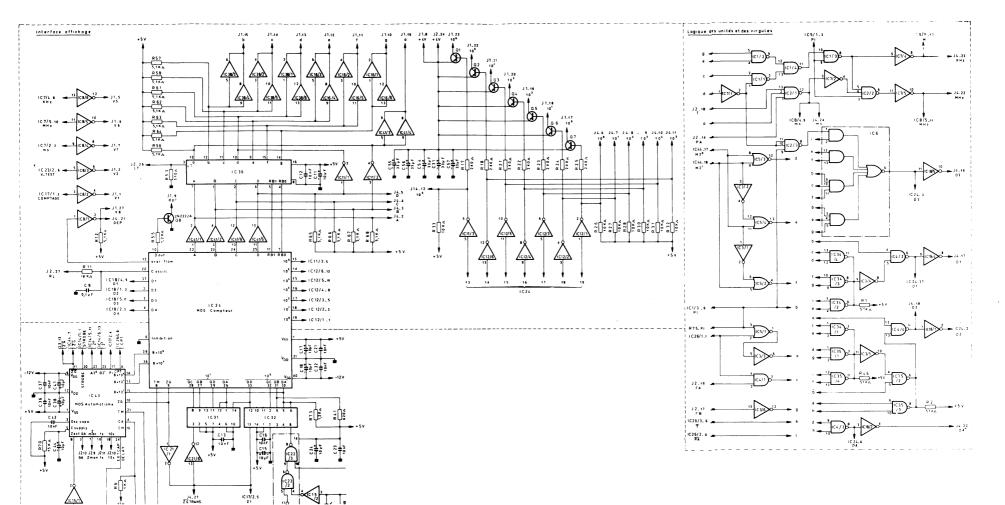


Fig. 9 - Circuits compteur - schéma électrique

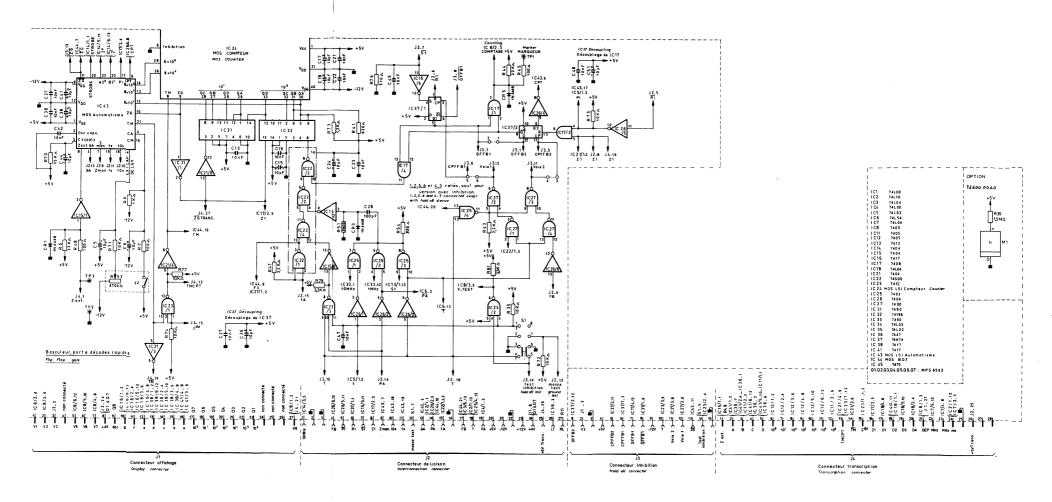


Fig. 9A - Circuits d'entrée de la carte supérieure - Schéma électrique

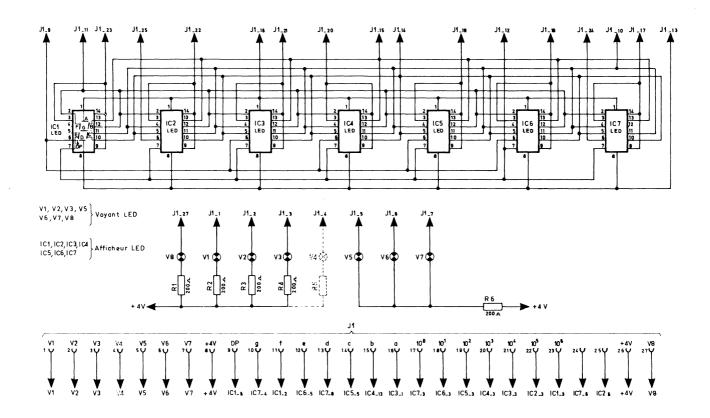
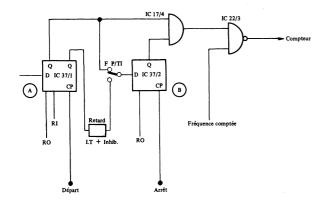


Fig. 10 - Affichage - schéma électrique

#### 4-5 BASCULEUR-PORTE

Il s'agit d'une logique TTL constituée par IC37/1, IC37/2, IC17/4 pour le basculeur et IC22/3 pour la porte.

- 1. L'aiguillage de la fréquence comptée est effectué par IC25/1-2-3 (fréquences internes) IC22/4 et IC22/2 (fréquences interne ou externe) commandées par les différents boutons poussoirs du panneau avant. A signaler que l'activation d'un bouton poussoir met la variable correspondante à l'état "0" TTL.
- L'aiguillage des signaux d'attaque du basculeur se fait par l'intermédiaire de IC27.



# En fonction porte manuelle

La bascule A est remise à "1"

La bascule B est remise à "0"

de ce fait, la porte de comptage est ouverte en permanence.

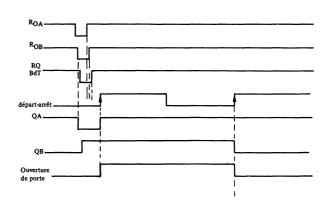
### En fonction porte externe

La bascule B est remise à "0"

La bascule A est remise à "1" lors de la mise à la masse de la borne porte externe, ouvrant de ce fait la porte de comptage.

# En fonction porte interne

En fréquencemètre, les voies départ et arrêt sont attaquées par le même signal dont la période est un multiple (ou sous-multiple) de la seconde, soit : 0,1 - 1 ou 10 s.

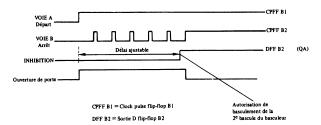


En périodemètre: le fonctionnement est le même que celui décrit ci-dessus sauf que la période du signal d'attaque est un multiple de la période du signal d'entrée (x 1, x 10, x 100).

En intervalle de temps : la voie de départ est attaquée par le signal appliqué sur l'entrée A du compteur FB 2602.

La voie d'arrêt est attaquée par le signal appliqué sur l'entrée B. Inhibition de la voie d'arrêt en mesure d'intervalle de temps (option)

Le signal de la voie A ayant fait basculer la première bascule du basculeur, le front ainsi généré est retardé par l'intermédiaire d'un circuit intégrateur composé de R4-C1 suivi d'un trigger (IC4-IC5) et d'un amplificateur Q2.



L'état "1" permettant à la 2ème bascule de changer d'état lors de l'apparition d'un signal actif sur la voie B est ainsi retardé d'un temps ajustable R4 et la mesure ne peut s'arrêter qu'après ce temps.

Lors d'une remise à zéro générale, le système doit se remettre à zéro pendant le temps de remise à zéro : Q1 se sature et la diode CR1 permet de décharger la capacité C1 en un temps très court, faisant ainsi basculer le trigger et positionner DFF B2 "0" TTL.

# Mesure de ce temps d'inhibition

Cette mesure est destinée à permettre à l'utilisateur de connaître avec précision le temps d'inhibition.

Après remise à zéro du basculeur par le signal  $Z_G$ , le front arrière de ce dernier, décalé d'environ 200 ns, sert de signal de départ.

Le front retardé de 50 ns (R8 - C2) permet d'attaquer l'horloge CPFFB2 de la deuxième bascule et d'arrêter la mesure.

#### NOTA

En position « TEST INHIBIT » le réglage de temps d'inhibition étant sur «0 » on observe un « résidu » de l'ordre de 0,2 ms ; ce temps n'est pas pris en compte par l'appareil en position « NORM » et des intervalles inférieurs à 0,2 ms sont mesurables (minimum mesurable 100 ns).

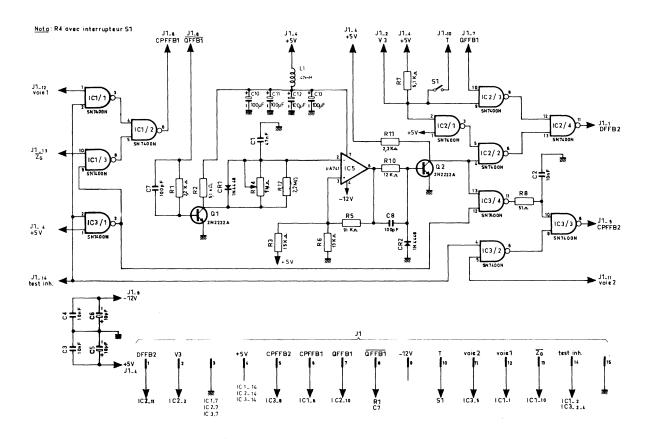


Fig. 11 - Circuit inhibition - schéma électrique

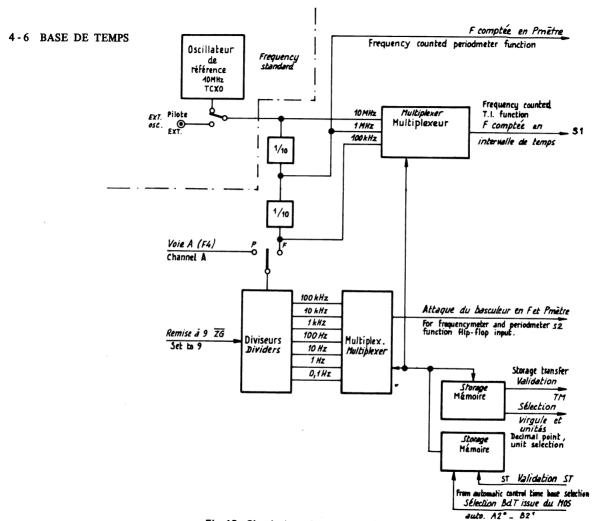


Fig. 12 - Circuits base de temps - schéma synoptique

### L'ensemble de base de temps permet d'obtenir :

- 1) une référence de temps de comptage (fonction fréquencemètre : 0,1 1 10 s);
- 2) une référence de temps (fonction intervalle de temps : 100 ns 1 \mu s ou 10 \mu s de temps élémentaire)
- 3) une référence de temps en périodemètre (F comptée : 1 MHz, Résolution 1 \mus)
- 4) un traitement du signal d'entrée F voie A destiné au fonctionnement en multipériodemètre (division par 1 - 10 - 100).

#### Cet ensemble base de temps est constitué par :

- un standard de fréquence interne, TCXO, de fréquence 10 MHz. (possibilité d'utiliser un standard externe 10 MHz, niveau TTL).
- une première chaîne de diviseurs composée de IC 33 et de IC 44 (MOS base de temps) suivie d'un multiplexeur (IC14 et IC13)

- permettant de sélecter la référence de temps en fonction intervalle de temps en périodemètre ;
- une seconde chaîne de diviseurs suivie d'un multiplexeur IC 44 (MOS base de temps) permettant de sélecter le temps de comptage en fonction fréquencemètre ou le nombre de périodes comptées en fonction périodemètre.
- un diviseur programmable donnant le facteur d'échelle permettant un affichage direct pour une entrée HF avec diviseur de fréquence.

La sélection du multiplexeur est effectuée par des signaux issus du bloc automatisme de gammes générés soit automatiquement en "gamme automatique" soit prédéterminés manuellement en "gamme manuelle".

Ces signaux sont validés par l'automatisme. Ils sont mis en service au début de chaque affichage de la mesure et servent à la détermination de l'unité et de la virgule.



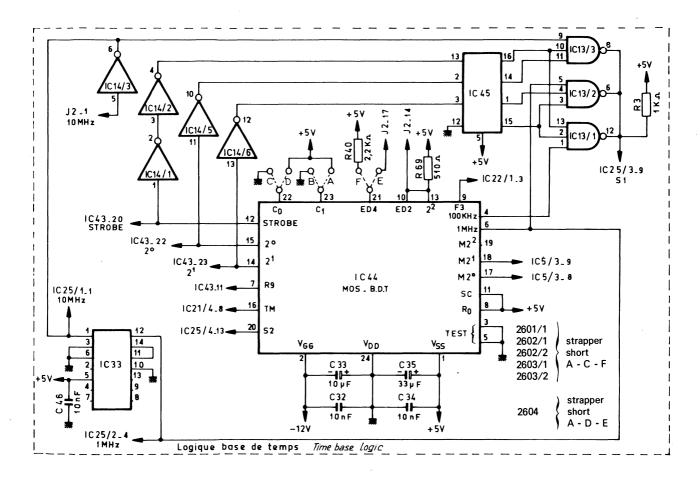
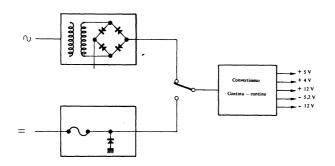


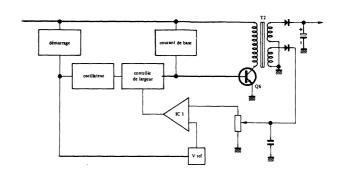
Fig. 13 - Circuits base de temps - schéma électrique

#### 4-7 ALIMENTATION

Le compteur peut être alimenté:

- soit en courant alternatif;
- soit en courant continu (avec un système de protection contre une inversion accidentelle de polarité)





#### 4-7-1 Convertisseur continu-continu

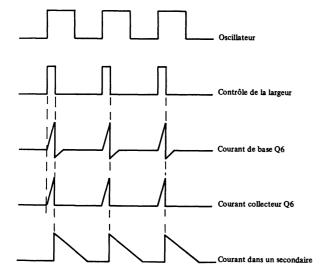
Un oscillateur (Q4-Q5) à 20 kHz délivre des signaux dont la largeur est contrôlée par une tension résultant de la comparaison d'une tension secondaire et d'une tension de référence. Ainsi le temps de saturation du transistor Q6 est contrôlé par la valeur d'une tension secondaire.

Pendant le temps de conduction du primaire du transformateur T2, celui-ci emmagasine une énergie qui est restituée aux secondaires pendant le temps de non conduction du primaire.

Il y a régulation de cette énergie. Le système travaille à puissance constante à l'entrée. En supposant, que la puissance secondaire est constante et que le rendement soit indépendant de la tension appliquée aux bornes du primaire du transformateur :

- une variation de tension primaire entraîne une variation de même sens des tensions secondaires et donc une variation en sens contraire du temps de conduction donc une régulation de l'énergie emmagasinée et des tensions secondaires;
- une variation de charge secondaire entraîne une variation opposée du temps de restitution de l'énergie donc une variation des tensions secondaires et une variation de même sens de l'énergie emmagasinée et de ce fait régulation des tensions secondaires.

Un système de démarrage (Q2) permet lors de l'établissement d'une tension primaire d'alimenter l'oscillateur ainsi que le système de contrôle de largeur des signaux de l'oscillateur et du comparateur, afin que le système commence à fonctionner dans la zone de régulation de la boucle.

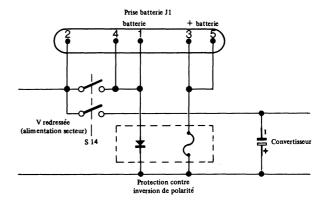


### 4-7-2 Alimentation alternative

- Commutation 115-220 V ± 15 % par mode série-parallèle (S12).
- Redressement double alternance puis filtrage (C4)

#### Alimentation continue

Le compteur peut être alimenté à partir d'une source continue de 10 à 27 V. (alimentation à puissance constante, polarité flottante, connexion par l'intermédiaire de la prise batterie, J1).



Le fait d'enfoncer la prise batterie ouvre l'interrupteur S14 et déconnecte l'alimentation alternative.

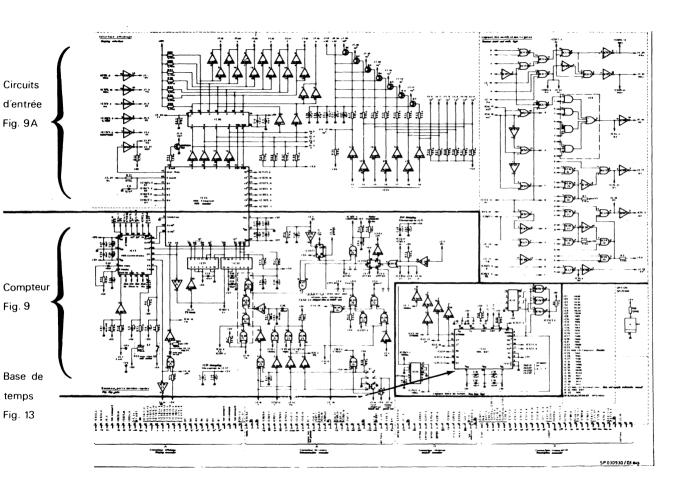


Fig. 14 - Carte supérieure - schéma électrique

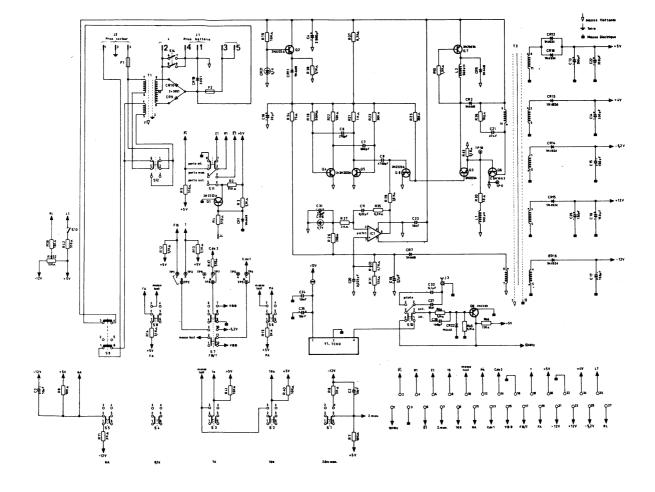


Fig. 15 - Carte inférieure - schéma électrique

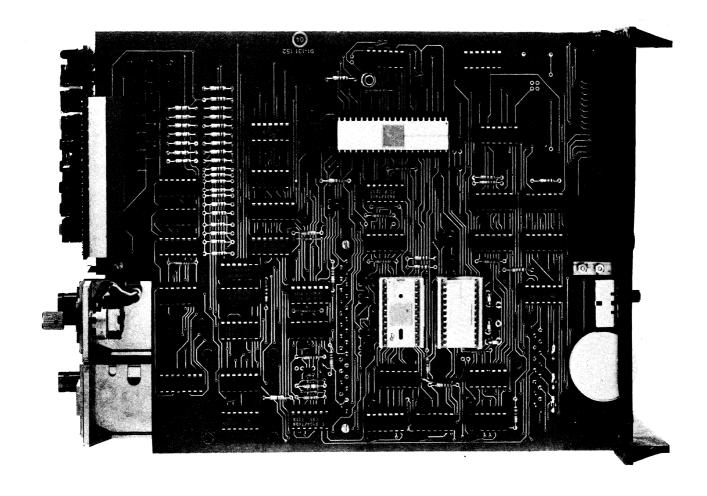


Fig. 16 - Carte supérieure - câblage

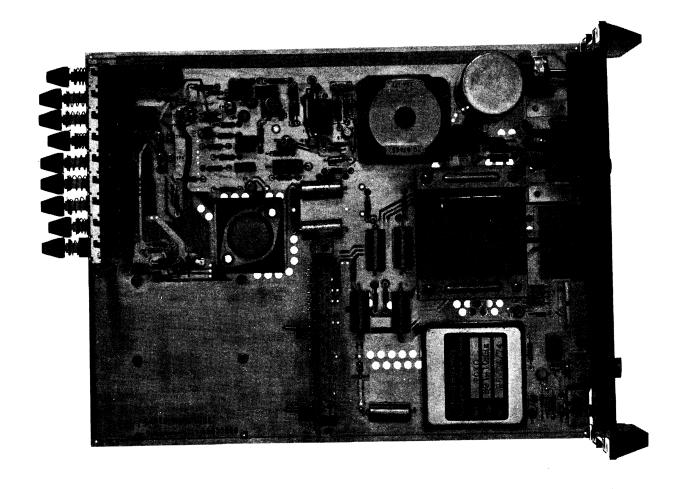


Fig. 17 - Carte inférieure - câblage

# **5-NOMENCLATURES**

	Page
Amplificateur 50 MHz	64
- Boitier amplificateur 50 MHz	65
- Préamplificateur 20 MHz avec filtre 10 kHz	66
- Amplificateur - diviseur 500 MHz	66
- Préamplificateur 520 MHz 10 mV eff	67
- Amplificateur 1000 MHz : circuit imprimé Z1 circuit imprimé Z2	
- Carte inhibition	70
- Carte de liaison	70
- Carte affichage	<b>7</b> 0
- Carte supérieure	71
- Carte inférieure	73

AMPI	LIFICATEUR 50	MHz 50 M	Hz AMPLIFI	ER
CIRC	UIT INTEGRE	INTEGRAT	ED CIRCUIT	
IC1	MC 10115			2615 10115
CON	DENSATEURS	CAPACITO		
C2	130 pF	50∨	5%	1335 10134
C3	120 pF	63V	2%	1518 11272
C4	15 pF	63V	2%	1518 01512
C5	0,01 μF	40∨		1493 21001
C6	33 pF	500∨	2%	1352 03302
C7 -	$0.01 \mu\text{F}$	40∨		1493 21001
C8	0.01 μF	40∨		1493 21001
C10	0,01 μF	40∨		1493 21001
C11	10 μF	16V	20%	1645 51002
C12	100 pF	500∨	10%	1490 10102
C13	4700 pF	40∨		1493 14701
C14	10 μF	16V	20%	1645 51002
C15	0,01 μF	40∨		1493 21001
C16	2,2 pF	500∨		1352 00226
C17	10 μF	16V	20%	1645 51002
C18	0,01 μF	40∨		1493 21001
C21	$0.01~\mu F$	40∨		1493 21001
C22	100 μF	10∨		1645 61001
C23	22 μF	6V		1645 52201
C24	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001
C25	0,01 μF	40∨		1493 21001
C26	22 μF	6V		1645 52201
C27	0,01 μF	40∨		1493 21001
C28	22 μF	6V		1645 52201
C31	10 μF	16V		1645 51002
C32	0,01 μF	40∨		1493 21001
C33	27 pF	63V	2%	1518 02712

J3 J7 <b>÷</b> J11			
DIODE CR1 1N4448 70V	100mA	2003 44480	
RESISTANCES RESISTORS R2 120 $k\Omega$ 0,25W R3 13 $k\Omega$ 0,25W R5 4,3 $M\Omega$ 0,25W R6 1,8 $k\Omega$ 0,25W R10 680 $\Omega$ 0,25W R11 75 $\Omega$ 0,25W R12 75 $\Omega$ 0,25W R14 300 $\Omega$ 0,25W R15 300 $\Omega$ 0,25W R16 1,8 $k\Omega$ 0,25W R17 510 $\Omega$ 0,25W R17 510 $\Omega$ 0,25W R21 330 $\Omega$ 0,25W R21 330 $\Omega$ 0,25W R22 510 $\Omega$ 0,25W R22 510 $\Omega$ 0,25W R23 2,2 $k\Omega$ 0,25W R24 390 $\Omega$ 0,25W R25 2,2 $M\Omega$ 0,25W R26 2,2 $M\Omega$ 0,25W R27 2,2 $M\Omega$ 0,25W R27 2,2 $M\Omega$ 0,25W R28 100 $k\Omega$ 0,25W R29 150 $k\Omega$ 0,25W R29 100 $k\Omega$ 0,25W R31 15 $k\Omega$ 0,25W R31 15 $k\Omega$ 0,25W R33 15 $k\Omega$ 0,25W R34 510 $\Omega$ 0,25W R35 430 $\Omega$ 0,25W R36 270 $\Omega$ 0,25W R37 62 $\Omega$ 0,25W R37 62 $\Omega$ 0,25W R38 510 $\Omega$ 0,25W R39 22 $k\Omega$ 0,25W R39 12 $k\Omega$ 0,25W R39 12 $k\Omega$ 0,25W R39 12 $k\Omega$ 0,25W R41 1,8 $k\Omega$ 0,25W R42 15 $k\Omega$ 0,25W	55555555555555555555555555555555555555	0164 21200 0164 20130 0167 34300 0164 10180 0164 06800 0164 00750 0164 03000 0164 03000 0164 05100 0352 03110 0352 03133 0164 05100 0164 10220 0164 32200 0164 20150 0164 05100 0154 04300 0164 05100 0164 05100 0164 00620 0164 05100 0164 20220 0164 10180 0164 20150 0164 10180 0164 20150 0164 10120	

$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0,25W 5% 0,75W 20% 0,25W 5% 0,25W 5% 0,25W 5%	0164 10120 1060 24700 0164 03900 0164 01200 0164 05100
TRANSISTORS TRANSI Q1 257 Q2 MPS 3640 Q3 MPS 3640 Q4 2N 5179 Q5 2N 5179 Q6 2N 3012	ISTORS	2001 02571 2001 36400 2001 36400 2001 51790 2001 51790 2001 30120
SELF INDUCTANCES L1-L2 L3 0,47 mH	CHOKES	212017316 212015306
BOITIER AMPLIFICATEU 50 MHz AMPLIFIER SHIE		
CONDENSATEURS CA C1 20 pF C2 0,01 μF	NPACITORS 400V 5% 400V 20%	1530 22020 1787 65310
CONNECTEUR CONNI J1	ECTOR	2132 10940
INVERSEURS SWITCHI S1	ES	2184 01240 2184 01280 2184 01260
RESISTANCES RESISTOR 1 1.135 $ m M\Omega$ R2 510 $ m \Omega$ R4 10 $ m k\Omega$ pot.	ORS 0,25W 5%	0772 04113 0164 05100 1199 01310

AMPLIFICATEUR 20 MHz AVEC FILTRE 10 kH 20 MHz AMPLIFIER WITH 10 kHz FILTER	lz
CONDENSATEURS CAPACITORS C1 20 pF 400V 5 % C2 0,01 µF 400V 20 % C3 0,1 µF 630V 20 % C4 15 pF 500V C5 130 pF 100V 5 %	1530 22020 1787 65310 1767 74410 1491 01501 1335 10134
CONNECTEUR CONNECTOR J1 BNC	2132 10940
$\begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$	0772 04113 0164 01500 1199 01310
INVERSEURS SWITCHES S1	2184 01240 2184 01280 2184 01240
AMPLIFICATEUR DIVISEUR 500 MHz 500 MHz AMPLIFIER-DIVIDER	
CIRCUITS INTEGRES INTEGRATED CIRCUIT IC1 SP 630D IC2 741	2615 06304 2650 07413
CONDENSATEURS CAPACITORS C1 0,01 μF 40V C2 1000 pF 250V C3 2,2 pF 400V C4 0,01 μF 40V C5 1000 pF 250V	1493 21001 1439 56210 1590 03922 1493 21001 1439 56210

C6 0,01 μF 40V C7 1000 pF 250V C8 15 pF 400V 5% C11 0,01 μF 40V C12 0,01 μF 40V C13 100 μF 10V C14 1000 pF 250V C15 0,01 μF 40V C15 0,01 μF 40V C16 1000 pF 250V C16 1000 pF 250V C17 15 pF 400V 5% C18 22 pF 250V C21 0,01 μF 40V C22 0,01 μF 40V C22 0,01 μF 40V C23 0,01 μF 40V C24 0,01 μF 40V C25 0,01 μF 40V C26 22 pF 250V C27 100 μF 40V C28 0,01 μF 40V C28 0,01 μF 40V C28 0,01 μF 40V C29 0,01 μF 40V C20 0,01 μF 40V C21 0,01 μF 40V C22 0,01 μF 40V C23 0,01 μF 40V C25 0,01 μF 40V C26 22 pF 250V C27 100 μF 10V C27 100 μF 10V C31 0,01 μF 40V C31 0,01 μF 40V C32 0,01 μF 40V C33 100 μF 10V C36 0,01 μF 40V C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 1493 21001 C30 100 μF 10V C31 0,01 μF 40V C32 100 μF 10V C33 100 μF 10V C34 0,01 μF 40V C35 0,01 μF 40V C36 0,01 μF 40V C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C36 0,01 μF 40V C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C39 21001 C30 44480 CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448 CR5 1N4448	AMPLIFICATEUR DIVISEUR 500 MHz 500 MHz AMPLIFIER-DIVIDER				
C7 1000 pF 250V C8 15 pF 400V 5% 1530 02015 C11 0,01 μF 40V C12 0,01 μF 40V C13 100 μF 10V C14 1000 pF 250V C15 0,01 μF 40V C16 1000 pF 250V C17 15 pF 400V 5% 1530 02015 C18 22 pF 250V 20% 1439 56210 C18 22 pF 250V 20% 1433 02200 C21 0,01 μF 40V C22 0,01 μF 40V C23 0,01 μF 40V C24 0,01 μF 40V C25 0.01 μF 40V C26 22 pF 250V 20% 1433 02200 C27 100 μF 40V C28 0,01 μF 40V C31 0,01 μF 40V C31 0,01 μF 40V C32 100 μF 40V C33 100 μF 40V C33 100 μF 40V C34 0,01 μF 40V C35 0,01 μF 40V C37 100 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 0,01 μF 40V C31 0,01 μF 40V C32 100 μF 10V C33 100 μF 10V C34 0,01 μF 40V C35 0,01 μF 40V C37 100 μF 10V C38 0,01 μF 40V C39 100 μF 10V C31 0,01 μF 40V C32 100 μF 10V C33 100 μF 10V C34 0,01 μF 40V C35 0,01 μF 40V C35 0,01 μF 40V C36 0,01 μF 40V C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C37 0,01 μF 40V C38 0,01 μF 40V C39 21001 C39 0,01 μF 40V C39 21001 C30 0,01 μF 40V C30 0,01 μF 40	C6	0.01 μF	40∨		1493 21001
C8	C7		250V		1
C11 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C12 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C13 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C14 1000 pF 250V 1439 56210 C15 0,01 $\mu$ F 40V 5% 1530 02015 C18 22 pF 250V 20% 1493 21001 C22 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C22 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C23 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C24 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1493 21001 C28 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C28 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C31 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C31 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C32 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C3 100 $\mu$ F 10V 100 100 100 100 100 100 100 100 100	C8		400∨	5%	
C12 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C13 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C14 1000 pF 250V 1439 56210 C15 0,01 $\mu$ F 40V 1439 56210 C16 1000 pF 250V 1439 56210 C17 15 pF 400V 5% 1530 02015 C18 22 pF 250V 20% 1493 21001 C22 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C23 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C24 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C25 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1433 02200 C27 100 $\mu$ F 40V 1493 21001 C28 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C28 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C31 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C31 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C32 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C32 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C32 100 $\mu$ F 10V 1645 61001 C34 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C35 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C36 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C36 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C37 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C38 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C393 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C303 0,01 $\mu$ F 40V 1493 21001 C30	C11	0.01 µF	40∨	-	1493 21 001
C13	C12		40V		1493 21001
C14 1000 pF 250V 1439 56210 C15 0,01 μF 40V 1493 21001 C16 1000 pF 250V 20% 1530 02015 C18 22 pF 250V 20% 1433 02200 C21 0,01 μF 40V 1493 21001 C22 0,01 μF 40V 1493 21001 C23 0,01 μF 40V 1493 21001 C24 0,01 μF 40V 1493 21001 C25 0,01 μF 40V 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1433 02200 C27 100 μF 40V 1493 21001 C28 0,01 μF 40V 1645 61001 C31 0,01 μF 40V 1645 61001 C32 100 μF 10V 1645 61001 C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1232 10940  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC  DIODES CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448	C13		10V		1645 61001
C16 1000 pF 250 V 1439 56210 C17 15 pF 400 V 5 % 1530 02015 C18 22 pF 250 V 20 % 1433 02200 C21 0,01 μF 40 V 1493 21001 C22 0,01 μF 40 V 1493 21001 C23 0,01 μF 40 V 1493 21001 C24 0,01 μF 40 V 1493 21001 C25 0,01 μF 40 V 1493 21001 C26 22 pF 250 V 20 % 1433 02200 C27 100 μF 10 V 1645 61001 C38 0,01 μF 40 V 1493 21001 C31 0,01 μF 40 V 1493 21001 C32 100 μF 10 V 1645 61001 C33 100 μF 10 V 1645 61001 C34 0,01 μF 40 V 1493 21001 C35 0,01 μF 40 V 1493 21001 C36 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C38 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C38 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C38 0,01 μF 40 V 1493 21001 C37 0,01 μF 40 V 1493 21001 C38 0,01 μF 40 V 1493 21001 C39 0,01 μF 40 V 1493 21001 C30 0,01 μF 40 V 149	C14	1000 pF	250∨		
C17	C15	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21 001
C18	C16	1000 pF	250∨		1439 56210
C21 0,01 μF 40V 1493 21001 C22 0,01 μF 40V 1493 21001 C23 0,01 μF 40V 1493 21001 C24 0,01 μF 40V 1493 21001 C25 0.01 μF 40V 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1433 02200 C27 100 μF 40V 1645 61001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C31 0,01 μF 40V 1493 21001 C32 100 μF 10V 1645 61001 C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 123 21001 C38 0,01 μF 40V 123 21001 C38 0,01 μF 40V 123 21001 C0NNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC  DIODES CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448		15 pF	400∨		1530 02015
C22 0,01 μF 40V 1493 21001 C23 0,01 μF 40V 1493 21001 C24 0,01 μF 40V 1493 21001 C25 0,01 μF 40V 1493 21001 C26 22 pF 250V 20% 1433 02200 C27 100 μF 40V 1645 61001 C31 0,01 μF 40V 1493 21001 C32 100 μF 10V 1645 61001 C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 123 21001 C0NNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC DIODES CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448	C18	22 pF	250∨	20%	1433 02200
C23       0,01 μF       40V       1493 21001         C24       0,01 μF       40V       1493 21001         C25       0,01 μF       40V       1493 21001         C26       22 pF       250V       20%       1433 02200         C27       100 μF       10V       1645 61001       1493 21001         C31       0,01 μF       40V       1493 21001       1493 21001         C32       100 μF       10V       1645 61001       1645 61001         C33       100 μF       40V       1493 21001       1493 21001         C34       0,01 μF       40V       1493 21001       1493 21001         C35       0,01 μF       40V       1493 21001       1493 21001         C36       0,01 μF       40V       1493 21001       1493 21001         C38       0,01 μF       40V       1493 21001         C38       0,01 μF       40V       1493 21001         C0NNECTEURS       CONNECTORS         J1       11 contacts       11 pins       2141 06110         J1       BNC       2132 10940     DIODES  CR1  1 N4244  CR2 1N4244  CR3 1N4448  2003 44480  2003 44480  2003 44480	C21	$0.01~\mu F$	40∨		1493 21001
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	C22	0,01 μF	40∨		1493 21 001
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$			40∨		1493 21001
C26       22 pF       250V       20%       1433 02200         C27       100 μF       10V       1645 61001         C28       0,01 μF       40V       1493 21001         C31       0,01 μF       40V       1493 21001         C32       100 μF       10V       1645 61001         C33       100 μF       10V       1645 61001         C34       0,01 μF       40V       1493 21001         C35       0,01 μF       40V       1493 21001         C36       0,01 μF       40V       1493 21001         C37       0,01 μF       40V       1493 21001         C38       0,01 μF       40V       1493 21001         C38       0,01 μF       40V       1493 21001         C0NNECTEURS       CONNECTORS       2141 06110         J1       BNC       2141 06110         DIODES       212 10940         CR1       1N4244       2003 42440         CR2       1N4244       2003 42440         CR3       1N4448       2003 44480         CR4       1N4448       2003 44480		$0.01~\mu F$	40∨		
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		$0.01  \mu F$	40∨		1493 21001
C28 0,01 μF 40V 1493 21001 C31 0,01 μF 40V 1493 21001 C32 100 μF 10V 1645 61001 C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 123 21001 CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448 CR4 2003 42440 CR3 2003 44480 CR6 2003 44480				20%	
C31       0,01 μF       40V       1493 21001         C32       100 μF       10V       1645 61001         C33       100 μF       10V       1645 61001         C34       0,01 μF       40V       1493 21001         C35       0,01 μF       40V       1493 21001         C36       0,01 μF       40V       1493 21001         C37       0,01 μF       40V       1493 21001         C38       0,01 μF       40V       1493 21001         CONNECTORS         J1       11 contacts       11 pins       2141 06110         J1       BNC       2132 10940         DIODES         CR1       1 N4244       2003 42440         CR2       1 N4244       2003 42440         CR3       1 N4448       2003 44480         CR4       1 N4448       2003 44480			-		
C32 100 μF 10V 1645 61001 C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 1001 μF 40V 1493 21001 CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 CR2 1N4244 CR3 1N4448 CR4 1N4448 CR4 2003 42440 CR3 2003 44480 CR4 2003 44480		$0.01~\mu F$	40∨		
C33 100 μF 10V 1645 61001 C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448		0 <b>,</b> 01 μF			1
C34 0,01 μF 40V 1493 21001 C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448					1645 61 001
C35 0,01 μF 40V 1493 21001 C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480					
C36 0,01 μF 40V 1493 21001 C37 0,01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480			40∨		
C37 0, 01 μF 40V 1493 21001 C38 0,01 μF 40V 1493 21001  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480					
C38 0,01 μF 40V 1493 21001  CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480					
CONNECTEURS CONNECTORS J1 11 contacts 11 pins 2141 06110 J1 BNC 2132 10940  DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480					
J1       11 contacts       11 pins       2141 06110         J1       BNC       2132 10940         DIODES         CR1       1N4244       2003 42440         CR2       1N4244       2003 42440         CR3       1N4448       2003 44480         CR4       1N4448       2003 44480	C38	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001
J1     BNC     2132 10940       DIODES     2003 42440       CR1     1N4244     2003 42440       CR2     1N4244     2003 42440       CR3     1N4448     2003 44480       CR4     1N4448     2003 44480	CONNE	CTEURS	CONNECTORS		
DIODES CR1 1N4244 2003 42440 CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480	J1	11 conta	cts 11 pins		2141 06110
CR1       1N4244       2003 42440         CR2       1N4244       2003 42440         CR3       1N4448       2003 44480         CR4       1N4448       2003 44480	J1	BNC	•		2132 10940
CR1       1N4244       2003 42440         CR2       1N4244       2003 42440         CR3       1N4448       2003 44480         CR4       1N4448       2003 44480	DIODES				
CR2 1N4244 2003 42440 CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480	CR1				2003 42440
CR3 1N4448 2003 44480 CR4 1N4448 2003 44480	CR2				
CR4 1N4448 2003 44480	CR3				2003 44480
= 11					
<b>I</b>					2003 44480

SELF INDUCTANCES CHOKES L1 (3 spires) L2-L3 (7 spires)	8725 30001 8725 30002	PREAMPLIFICATEUR 520 MHz 10 mV eff 520 MHz - 10 m Vrms PREAMPLIFIER
L2 - L3 (7 spires)   L4 - L5	2120 17316	CONDENSATEURS CAPACITORS
124-23	212017310	C1 0,01 µF 40V 1446 21000
		$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
		C3 0,01 μF 40V 1446 21000 1446 21000
DEGLOTANIOSO DEGLOTORO		C4 4.7 pF 400V ±0.5 pF 1530 02947
RESISTANCES RESISTORS R1 56 $\Omega$ 0,12w 5%	0352 03056	C5 0,01 μF 40V 1446 21000
	0352 03056	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
	0352 03127	C7 1000 pF 250V 1439 56210
1	0164 05600	C8 22 μF 6V 1645 52201
	0352 03115	C11 15 pF 400V 5% 1530 02015
110	0352 03115	C12 0,01 μF 40V 1446 21000
	0352 03127	C13 0.01 µF 40V 1446 21000
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0352 03033	C14 0,01 μF 40V 1448 21000
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0352 03150	C15 15 pF 400V 5% 1530 02015
	0352 03115	C16 0,01 μF 40V 1446 21000
R12 68 $\Omega$ 0.12W 5% R13 33 $\Omega$ 0.12W 5%	0352 03008	C17 0,01 µF 40V 1446 21000
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0164 03300	C18 1000 pF 250V 1439 56210
$ R14   330 \Omega   0.25W   5\%$	0164 10820	C21 1000 pF 250V 1439 56210
$R18$ 2.2 k $\Omega$ 0.25W 5%	0164 10220	C22 1000 pF 250V 1439 56210
$ R19   3.9 \text{ k}\Omega $ 0.25 <b>W</b> 5%	0164 10390	C23 1000 pF 250V 1439 56210
$R21   270 \Omega   0.25W   5\%$	0164 02700	
$R22$ 510 $\Omega$ 0,25W 5%	016405100	SELFS INDUCTANCES CHOKES
$R23   1 k\Omega   0.25W   5\%$	0164 10100	L1 8725 30001
R24 1 $k\Omega$ pot. 0.75W 20%	1060 11000	L2 - L3 8725 30002
$R25$ 18 k $\Omega$ 0,25W 5%	0164 20180	
R26 820 kΩ 0,25W 5%	0164 28200	RESISTANCES RESISTORS
$R27   8.2 k\Omega   0.25W   5\%$	0164 10820	R1 56 $\Omega$ 0,12W 5 $\%$ 0352 03056
R28 680 $\Omega$ 0.25W 5%	0164 06800	R2 270 $\Omega$ 0,12W 5% 0352 03127
1120 000 12 0,2511 570	010430000	R3 33 $\Omega$ 0,12W 5 $\%$ 0352 03033
·		R4 560 $\Omega$ 0,25W 5% 0164 05600
		R5 150 $\Omega$ 0,12W 5% 0352 03115
		R6 270 $\Omega$ 0,12W 5% 0352 03127
		R7 33 $\Omega$ 0,12W 5 $\%$ 0352 03033
TRANSISTORS		R8 330 $\Omega$ 0.12W 5% 0352 03133
Q1 BFY 90	2001 00900	R11 150 $\Omega$ 0,12W 5% 0352 03115
Q2 BFY 90	2001 00900	R12 270 $\Omega$ 0,12W 5% 0352 03127
Q3 BFY 90	2001 00900	R13 33 $\Omega$ 0.12W 5 $\%$ 0352 03033
Q4 2N2369	2001 23691	R14 330 $\Omega$ 0.12W 5% 0352 03133

	SISTORS BFY 90 BFY 90 BFY 90	2001 00900 2001 00900 2001 00900
	FICATEUR 1000 MHz (2604) MHz AMPLIFIER (2604)	
	ircuit imprimé Z1 I printed circuit	
C1 C2 C3 C4 C5 C6 C7 C8 C11 C12 C13 C14	10000 pF 40√ ES 1N4448	1645 52001 1493 21001 1645 53001 1493 21001 1645 53001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 1493 21001 2003 44480 2003 44480
L1 L2	INDUCTANCES CHOKES 1 mH 1 mH 1 mH	2120 17316 2120 17316 2120 17316
Q1	SISTORS 2N1711 2N2369A	2001 17112 2001 23691

CONNECTEURS CONNECTORS J1 à J9 Berg 47796 J10				2144 47796 2141 06110
RESIST R1 R2 R3 R4 R5 R6 R7 R8 R11 R12 R13 R14	ANCES RES 1,3 kΩ 470 Ω 3,3 kΩ 1,8 kΩ 10 kΩ 4,7 kΩ 18 kΩ 2,2 kΩ 820 kΩ 10 kΩ 3,9 kΩ 2,2 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5 555 55555555555555555555555555555555	0164 10130 1060 04700 0164 10330 0164 10180 0164 20100 1060 14700 0164 20180 0164 10220 0164 28200 0164 20100 0164 10390 0164 10320
R15 R16	330 Ω 510 Ω	0,25W 0,25W	5% 5%	0164 03300 0164 05100
R17	1 kΩ	0,25W		0164 10100
2°) Ci	CIRCUIT INTEGRE INTEGRATED U1 SFC 2741 DC  2°) Circuit imprimé Z2 Printed circuit Z2			
COND	ENSATEURS	CAPACITOR	s	
C1 C2 C3 C4 C5 C6 C7 C8 C9 C11 C12 C13 C14	1000 pF 1000 pF 1000 pF 1000 pF 2,2 pF 1000 pF 1000 pF 1000 pF 33 μF 4,7 pF 1000 pF 1000 pF	63V 500V 400V 500V 500V 10V 250V 500V 250V	±0,5 pF ±0,5 pF ±0,5 pF	1439 56210 1495 11001 1496 11000 1439 56210 1530 03922 1496 11000 1496 51000 1495 56210 1645 53001 1530 00947 1439 56210 1496 11000 1530 00947

C15	1000 pF	500∨		1496 11000
C16	33 μ̈F	10∨		1645 53001
C17	1000 pF	500∨	į	1496 11000
C18	1000 pF			1439 56210
C21	4 <b>,</b> 7 pF	250∨	±0,5 pF	1530 00947
C22	1000 pF	500∨		1496 11000
C23	22 μF	15V		1645 52001
C24	1000 pF			1439 56210
C25	4,7 pF	250∨	±0,5 pF	1530 00947
C26	1000 pF	500∨		1496 11000
C27	1000 pF	500∨		1496 11000
C28	1000 pF			1439 56210
C31	6,8 pF	250∨	±0,5 pF	1530 00968
C32	8,2 pF	250V	±0,5 pF	1530 00982
C33	1000 pF			1439 56210
C34	1000 pF	500∨		1496 11000
C35	1000 pF			1439 56210
C36	1000 pF	63V		1 495 11001
C37	1000 pF	500V		1496 11000
C38	4,7 pF	250V	±0,5 pF	1530 00947
C41	1000 pF	500V	, <b>o</b> p.	1496 11000
C42	1000 pF	63V		1495 11001
C43	1000 pF	63V		1495 11001
C44	1000 pF	500V		1496 11000
C45	1000 pF	63V		1495 11001
C46	1000 pr	63V		1495 11001
C40	1000 pF	500V		1496 11000
C47	1000 рг	300 V		1430 11000
DIODE				
	MDD101			2003 01010
CR1	MBD101			2003 01010
001115	O.T.E. 1.D.O	00111505050		
_		CONNECTORS		214447220
J1 à J9				2144 47338
J101	BNC			2132 10940
TRANSI				2004 20000
Q1 à Q7	BEY90			2001 00900
				İ
				Ì

DECLO	TANGEG	DECLATORS		
	TANCES	RESISTORS	- 04	
R1	56 Ω	0,12W	5%	0352 03056
R2	$_{33}^{\Omega}$	0,12W	5%	0352 03068
R3	33 Ω 300 Ω	0,12W	5%	0352 03033
R4	300 Ω 470 Ω	0,12W	5%	0352 03130
R5	$68 \Omega$	0,12W	5%	0352 03147
R6 R7	470 Ω	0,12W	5 % 5 %	0352 03068
R8	33 Ω	0,12W	5 % 5 %	0352 03147
R11	300 Ω	0,12W 0,12W	5 % 5 %	0352 03033
R12	68 Ω		5 % 5%	0352 03130
R12	470 Ω	0,12W 0,12W	5 % 5 %	0352 03068
R14	33 Ω		5 % 5 %	0352 03147
R15	$300 \Omega$	0,12 <b>W</b> 0,12 <b>W</b>	5 % 5 %	0352 03033 0352 03130
R16	$68 \Omega$	0,12W 0,12W	5 % - 5 %	0352 03130
. R17	$510 \Omega$	0,12W 0,12W	· 5 %	0352 03068
R18	33 $\Omega$	0,12W	5 % 5 %	0352 03151
R21	$300 \Omega$	0,12W	5 % 5 %	0352 03033
R22	$68 \Omega$	0,12W 0,12W	5 % 5 %	0352 03130
R23	510 $\Omega$	0,12W	5 %	0352 03150
R24	33 $\Omega$	0,12W	5 %	0352 03151
R25	$300 \stackrel{\Omega}{\Omega}$	0,12W	5 %	0352 03033
R26	$68 \Omega$	0,12W	5 %	0352 03130
R27	510 $\Omega$	0,12W	5 %	0352 03068
R28	33 $\Omega$	0,12W	5 %	0352 03131
R31	300 Ω	0,12W	5 %	0352 03130
R32	120 Ω	0,12W	5 %	0352 03130
R33	120 Ω	0,12W	5 %	0352 03112
R34	68 Ω	0,12W	5%	0352 03068
R35	510 Ω	0,12W	5%	0352 03151
R36	33 Ω	0,12W	5%	0352 03033
R37	390 Ω	0,12W	5%	0352 03139
R38	12 kΩ	0,12W	5%	0352 03312
R41	56 Ω	0,12W	5%	0352 03056
R42	620 $\Omega$	0,12W	5%	0352 03162
R43	620 Ω	0,12W	5 %	0352 03162
R44	340 $\Omega$	0,12W	5%	0352 03139
		*		
				I

CIRCUITS INTEGRES INTEGRATED CIRCUIT U1 U2  CARTE INHIBITION HOLD OFF CIRCUIT	2615 06162 2615 06212	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0164 20130 0164 10510 0164 00510 0164 20120 0164 10220
CIRCUITS INTEGRES INTEGRATED CIRCUIT IC1 SN7400 N IC2 SN7400 N IC3 SN7400 N IC5 741	2606 07400 2606 07400 2606 07400 2650 07413	R12 2.2 MΩ 0.25W 5%  SELF INDUCTANCE CHOKE L1 47 mH  TRANSISTORS Q1 2N2222A Q2 2N2222 A	2120 09700 2001 22221 2001 22221
CONDENSATEURS CAPACITORS C1 0,047 µF 63V 20% C2 0,01 µF 40V C3 0,01 µF 40V	1815 34707 1493 21001 1493 21001	CARTE DE LIAISON INTERCONNECTION CARD	
C4 0,01 μF 40V C5 10 μF 16V 20% C6 10 μF 16V 20% C7 100 pF 250V C8 100 pF 250V C10 100 μF 10V C11 100 μF 10V	1493 21001 1645 51002 1645 51002 1433 10106 1433 10106 1645 61001	CONNECTEURS CONNECTORS J1 J2 J3 J4  CARTE AFFICHAGE	2141 06270 2141 03110 2141 03310 2141 06270
C12 100 μF 10V C13 100 μF 10V CONNECTEURS CONNECTORS	1645 61001 1645 61001 2141 07150	CIRCUITS INTEGRES INTEGRATED CIRCUIT	
DIODES CR1 1N4448 CR2 1N4448	2141 03150 2003 44480 2003 44480	LED DIODES	2007 77300
RESISTANCES RESISTORS R1 2,2 kΩ 0,25W 5%	0164 10220	V1 Monsanto MV 5026 V8	2007 50260
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0164 10510 0164 20150 1114 03590 0164 20910	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	0164 02000

CONNECTEUR CONNECTOR J1 TM 27 FCID G	2141 03270
CARTE SUPERIEURE UPPER CARD	
CIRCUITS INTEGRES INTEGRATED CIRCUIT IC1 SN 74L00N IC2 SN 74L10N IC3 SN 74L04N IC4 SN 74L00N IC5 SN 74L02N IC6 SN 74L54N	2608 07400 2608 07410 2608 07404 2608 07400 2608 07402 2608 07454
IC7 SN 74L04N IC8 SN 7405N IC11 SN 7405N IC12 SN 7405N IC13 SN 7412N IC14 SN 7404N	2608 07404 2606 07405 2606 07405 2606 07405 2606 07412 2606 07404
IC15 SN 7404N IC16 SN 7417N IC17 SN 7408N IC18 SN 74L04N IC21 SN 7404N IC22 SN 74S00N	2606 07404 2606 07417 2606 07408 2608 07404 2606 07404 2609 07400
IC23	2606 07412 2632 30745 2606 07403 2606 07404 2606 07400 2606 07490
IC32	2606 74196 2606 07490 2608 07403 2608 07403 2606 07447 2607 74740
IC38 SN 7417N IC41 SN 7417N IC43 Mos Automatisme IC44 Mos BDT IC45 7475	2606 07417 2606 07417 2632 30746 2632 32778 2606 07475

COMF M1	TEUR HORAIR	E		2025 01200
CON	DENSATEURS	CAPACITO	RS .	
C5	10 μ F	25V	20%	1645 51001
C6	10 μF	25V	20%	1645 51001
C8	0 <b>,1</b> μF	100∨	20%	1882 35410
C11	10 μF	16V	20%	1645 51002
C12	0.01 μF	40∨		1493 21001
C13	$0.01 \mu F$	40∨		1493 21 001
C15	10 μF	16V	20%	1645 51 002
C16	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001
C17	10 μF	16V	20%	1645 51002
C18	10 μF	16V	20%	1645 51002
C21	0.01 μF	40∨		1493 21001
C22	$0.01 \mu F$	40∨		1493 21001
C23	0,01 μF	40∨		1493 21001
C24	10 μF	16V	20%	1645 51002
C26	10 μF	16V	20%	1645 51002
C27	0,01 μF	40∨		1493 21001
C28	100 pF	250∨	20%	1433 10105
C31	33 μF	10V		1645 53001
C32	$0.01  \mu F$	40∨		1493 21001
C33	10 μF	16V	20%	1645 51002
C34	$0.01~\mu F$	40∨		1493 21001
C35	33 μF	10∨		1645 53001
C36	0,01 μF	40∨		1493 21001
C37	0,01 μF	40∨		1493 21001
C38	10 <u>μ</u> F	16V	20%	1645 51002
C41	10 μ'F	16V	20%	1645 51002
C42	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001
C44	10 μF	16V	20%	1645 51002
C45	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001
C46	$0.01~\mu F$	40∨		1493 21001
C47	0,01 μF	40∨		1493 91 001
C48	0,01 μF	40∨		1493 21001
C51	10 μF	16V	20%	1645 51002
C54	33 μF	10∨		1645 53001
C55	33 μF	10∨		1645 53001
C56	33 μF	10V		1645 53001
C57	33 μF	10V		1645 53001

J1 TM27MCIG J2 TM27FCIDG	2141 06270 2141 03270
DIODES CR1 1N4448 CR3 1N4448 CR5 1N4448	2003 44480 2003 44480 2003 44480
RESISTANCES RESISTORS R1 51 $k\Omega$ 0.25W 5% R2 51 $k\Omega$ 0.25W 5% R3 1 $k\Omega$ 0.25W 5% R5 33 $k\Omega$ 0.25W 5% R6 1 $k\Omega$ 0.25W 5% R7 100 $\Omega$ 0.25W 5% R11 18 $k\Omega$ 0.25W 5% R12 5,1 $k\Omega$ 0.25W 5% R12 40 $\Omega$ 0.25W 5% R22 240 $\Omega$ 0.25W 5% R21 240 $\Omega$ 0.25W 5% R22 240 $\Omega$ 0.25W 5% R23 240 $\Omega$ 0.25W 5% R24 240 $\Omega$ 0.25W 5% R25 240 $\Omega$ 0.25W 5% R26 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R27 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R28 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R33 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R33 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R33 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R34 2.2 $k\Omega$ 0.25W 5% R35 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R36 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R37 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R38 10 $k\Omega$ 0.25W 5% R39 1.5 M $\Omega$ 0.25W 5% R44 620 $\Omega$ 0.25W 5% R44 620 $\Omega$ 0.25W 5% R44 510 $\Omega$ 0.25W 5% R44 520 $\Omega$ 0.25W 5% R45 10 $\Omega$ 0.25W 5% R46 0.25W 5%	0164 20510 0164 20510 0164 20510 0164 10100 0164 20330 0164 10100 0164 20180 0164 20180 0164 02400 0164 02400 0164 02400 0164 02400 0164 02400 0164 02400 0164 02400 0164 20100 0164 20100

R45 R46 R47 R48 R51	$\begin{array}{c} \textbf{100} \ \Omega \\ \textbf{51} \ \textbf{k}\Omega \\ \textbf{2,2} \ \textbf{k}\Omega \\ \textbf{100} \ \Omega \\ \textbf{120} \ \Omega \end{array}$	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5% 5% 5% 5%	0164 01000 0164 20510 0164 10220 0164 01000 0164 03900
R52 R53 R54 R55 R56	470 k $\Omega$ pot. 510 $\Omega$ 390 $\Omega$ 1.2 k $\Omega$ 5.1 k $\Omega$	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5 % 5 % 5 % 5 %	1199 00447 0164 05100 0164 03900 0164 10120 0164 10510
R57 R58 R61 R62 R63	5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5 % 5 % 5 % 5 %	0164 10510 0164 10510 0164 10510 0164 10510 0164 10510
R64 R65 R66 R67 R68	5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ 5.1 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5 % 5 % 5 % 5 %	0164 10510 0164 10510 0164 10510 0164 10510 0164 10510
R69 R70 R71 R72 R73	5.1 kΩ 510 Ω 15 kΩ 10 kΩ 10 kΩ 1,2 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	5 % 5 % 5 % 5 %	0164 05100 0164 20150 0164 20100 0164 20100 0164 10120
R73 R74 R75 R76 R77	10 kΩ 10 kΩ 510 Ω 2,2 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	<b>3</b> 70	0164 20100 0164 20100 0164 05100
TRANS Q1 Q2 Q3 Q4	MPS 6562 MPS 6562 MPS 6562 MPS 6562 MPS 6562			2001 65620 2001 65620 2001 65620 2001 65620
Q5 Q6 Q7 Q8	MPS 6562 MPS 6562 MPS 6562 2N 2222A			2001 65620 2001 65620 2001 65620 2001 22221

CARTE INFERIEURE LOWER CARD						
CIRCI IC1	UIT INTEGRE 741	NTEGRATED	CIRCUIT	2650 07413		
CON	DENSATEURS	CAPACITO	RS			
C2	10 μ F	25V	20%	1645 51001		
C3	10 μF	25V	20%	1645 51001		
C4	Suivant pl	an		1621 01229		
C6	270 pF	63V	5%	1280 23127		
C7	680 pF	63V	5%	1280 23168		
C8	4700 pF	160V	10%	1780 44247		
C11	0,22 μF	63V	20%	1882 25422		
C13	220 μF	6V	20%	1653 73305		
C14	330 μF	6V	20%	1653 73305		
C15	150 μF	16V	20%	1653 71515		
C16	150 μF	16V	20%	1653 71515		
C17	150 μ F	16∨	20%	1653 71515		
C18	2 <b>,</b> 2 μF	20∨	20%	1653 52225		
C19	22 μF	6V		1645 52201		
C20	0 <b>,</b> 022 μF	250∨	20%	1882 55322		
C21	0,047 μF	30∨	8%	1493 24701		
C22	330 μF	6V	20%	1653 73305		
C23	0 <b>,</b> 01 μF	40∨		1493 21001		
C24	$0.01~\mu F$	40∨		1493 21001		
C25	10 μF	16V	20%	1645 52002		
C26	150 μF	16V	20%	1 653 71515		
C27	1000 pF	40V	20%	1493 20001		
C28	100 pF	250V	20%	1433 10105		
C31	22 μF	16V		1645 52001		
C32	0,1 μF	100V	20%	1882 35410		
DIOD	ES					
CR1	1N4448	70∨	100mA	2003 44480		
CR2	1N4448	70∨	100mA	2003 44480		
CR5	1N4448	70V	100mA	2003 44480		
CR6		5 <b>,</b> 1V	5mA	2004 55051		
CR7	1N4448	70V	100mA	2003 44480		

CR9 CR10 CR11 CR12 CR13 CR14 CR15 CR16 CR18 CR19 CR21	30SI 30SI 1N4448 1N4934 1N4934 1N4934 1N4934 30SI 1N4934	100V 100V 100V 100V 100V 100V 100V 5,1V	3A 3A 100mA 1A 1A 1A 1A 1A 3A 1A 5mA	2003 03010 2003 03010 2003 44480 2003 43340 2003 49340 2003 49340 2003 49340 2003 03010 2003 49340 2004 55051 2003 44480
COMM S1→SS S10 S11 S12	UTATEURS )	SWITCHES		2183 79000 2184 01520 2184 01540 2184 01520
FUSIBL F1 F2	LES FUSES 0,2 A 3,15A	D ITD		2200 00201 2200 03151
PORTE- F1 F2	-FUSIBLES	FUSES-HOLDE	ER	2204 19596 2204 19594
RESIST R2 R3 R4 R5 R6 R7 R8 R10 R11 R12 R13	ANCES RE 510 Ω 5,1 kΩ 510 Ω 510 Ω 3 kΩ 10 kΩ 1,5 kΩ 3 kΩ 5,1 kΩ 5,1 kΩ	0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W 0,25W	55555555555555555555555555555555555555	0164 05100 0164 10510 0164 05100 0164 05100 0164 10300 0164 20100 0164 20100 0164 10150 0164 10510 0164 10510

	R14 R15 R16 R18 R20 R21 R22 R23 R25 R26 R27 R28 R31 R32 R33 R34 R35 R36 R37 R38 R39 R40	5.1 kΩ 3 kΩ 10 kΩ 200 kΩ 10 kΩ 10 kΩ 30 kΩ 300 Ω 200 Ω 3 kΩ 3.9 kΩ 13 kΩ 10 kΩ pot. 4.7 kΩ pot. 75 Ω 6.2 kΩ 180 Ω 8.2 kΩ 5.1 kΩ 13 kΩ 10 kΩ	0.25W 5%	0164 10510 0164 10300 0164 20100 0164 22000 0164 20100 0164 10100 0164 10100 0164 20300 0164 03000 0164 03000 0164 10300 0164 10390 0164 10130 1114 03310 1060 14700 0164 00750 0164 10620 0164 10820 0164 10820 0164 10510 0164 20130
			0,2511 570	1
į				
			0,2311 5 70	1
			0.75W 20%	
ı				
	R41	10 kΩ	0,25W 5%	0164 20100
	R42	510 Ω	0.25W 5%	0164 05100
	R43	5.1 kΩ	0.25W 5%	0164 10510
	R44	510 Ω	0.25W 5%	0164 05100
	R45	5.1 k $\Omega$	0,2 <b>5</b> W 5%	0164 10510
	R46	330 Ω	0,25W 5%	0164 03300
	R47	510 Ω	0.25W 5%	0164 03300
			•	

PILOTE Y1	2017 23253
SELFS INDUCTANCES CHOKES L1 100 mH L2 500 mH	2120 35008 2120 35026
TRANSFORMATEURS TRANSFORMERS T1 T2	2090 67666 2090 67655
TRANSISTORS Q1 2N2222A Q2 2N2222A Q3 2N2222A Q4 2N2222A Q5 2N2222A Q6 BDY 92 Q7 2N2907A Q8 2N2222A Q9 2N2369	2001 22221 2001 22221 2001 22221 2001 22221 2001 22221 2001 00920 2001 29071 2001 22221 2001 23691
CONNECTEURS CONNECTORS J1 J2 J3 BNC	2144 26150 2144 60610 2133 03150

# UNE NOTICE DE MAINTENANCE EST DISPONIBLE SE RENSEIGNER AUPRES DE NOS SERVICES COMMERCIAUX ET AGENCES

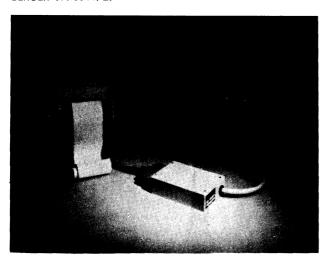
# INTERFACE TRANSCRIPTION 26002 POUR SERIE FB 2600

## 1 - GENERALITES

#### 1,1,- INTRODUCTION

Les résultats des mesures sont disponibles sous forme codée série sur une prise «TRANSCRIPTION» située sur le panneau arrière du compteur.

Une interface transcription permet de transformer la sortie des informations du mode série en mode parallèle et délivre des signaux compatibles avec l'imprimante SCHLUM-BERGER VA 6511/2.



#### 1,2,- CARACTERISTIQUES MECANIQUES

Le module se présente sous forme d'un boitier parallèlépipédique :

Dimensions: Largeur: 80 mm

Hauteur: 35 mm

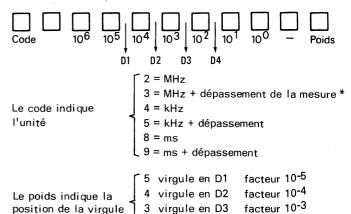
Profondeur: 123 mm

Masse : 500 q.

Un cordon solidaire du boîtier se branche sur la prise du compteur prévue à cet effet.

#### 1.3.- PRESENTATION DES RESULTATS

Impression des résultats.

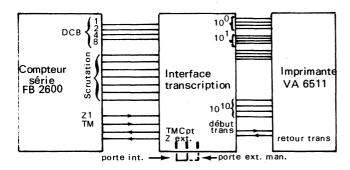


2 virgule en D4

facteur 10-2 \*

\* voir NOTA page 4

#### 2 - FONCTIONNEMENT



Le branchement du module transcription sur la prise arrière du compteur interrompt le chemin direct du signal TM (Transfert Mémoire). Le signal TMCpt du module commande le transfert des informâtions du compteur dans les mémoires d'affichage.

## 2.1.- COMPTEUR EN FONCTION PORTE INTERNE (Fréquencemètre, périodemètre intervalle de temps)

Placer le cavalier à l'intérieur du boîtier sur P.I. (Porte Interne)

#### 2.1.1.- Fonctionnement en asynchrone

Le fréquencemètre pilote l'imprimante.

A la fin de chaque mesure le compteur délivre une impulsion de TM (Transfert Mémoire) renvoyée, après traitement dans le module, vers le compteur par la commande TMCpt (Transfert Mémoire Compteur). Ce signal permet le transfert du résultat de la mesure dans les mémoires du compteur. Simultanément la remise à zéro du circuit IC 14 délivrant le signal début transcription, empêche une transcription pendant le changement du contenu des mémoires du

module. Les informations DCB sortant du compteur sous forme série sont mises sous forme parallèle dans le module. La 2ème impulsion de scrutation correspondant à 100 fait basculer le signal début transcription qui passe à l'état logique 1. Il y a eu un cycle complet de scrutation et toutes les mémoires ont acquis le nombre correspondant à la dernière mesure. Le front du signal début transcription donne à l'imprimante l'ordre d'impression.

#### 2.1.2.- Fonctionnement en synchrone

A la fin de chaque frappe l'imprimante délivre un signal «retour transcription». Avec le signal «retour transcription» le module délivre vers le compteur une impulsion Z ext. qui déclenche une nouvelle mesure.

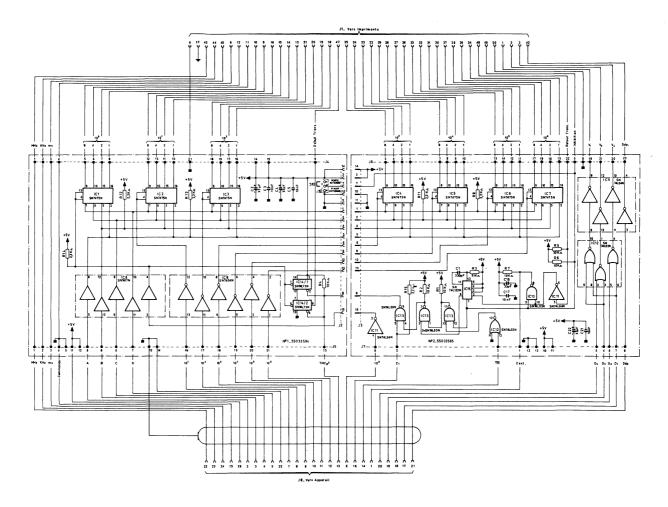
Le module transcription recevant simultanément du compteur une impulsion TM et une impulsion Z1 (initialisation de la mesure) ne délivre pas de signal TMCpt empêchant ainsi l'effacement de la mesure précédente et l'affichage de zéros correspondant à un déclenchement externe du compteur.

La mesure terminée, le module reçoit du compteur une nouvelle impulsion TM puis délivre un signal TMCpt qui, comme précédemment, déclenche une impression.

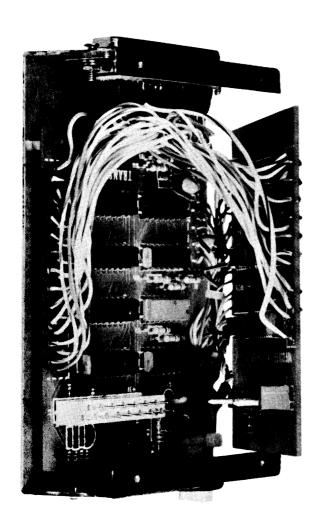
# 2.2.- COMPTEUR EN FONCTION PORTE EXTERIEURE OU PORTE MANUELLE

Placer le cavalier à l'intérieur du boîtier sur la position «port ext. man ». Le compteur pouvant ainsi fonctionner en totalisateur, l'imprimante ne doit pas pouvoir le réinitialiser.

L'impulsion «retour transcription» de l'imprimante déclenchera une prise en compte des informations du compteur. A cet instant l'affichage du fréquencemètre est bloqué, il donnera l'information de la mesure en cours, seulement lors d'une transcription.



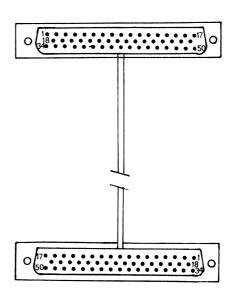
SCHEMA ELECTRIQUE



# 3 - CORDON TRANSCRIPTION

3.1.- SCHEMA

Prise côté imprimante



Prise côté transcription

#### \* NOTA

- le code unité 3 (MHz + dépassement) ne peut être obtenu que sur les compteurs FB 2603 et FB 2604
- le poids 2 (D4) ne peut être obtenu que sur les compteurs FB 2602 en résolution 10  $\mu \rm s$

Prise côté imprimante J 1

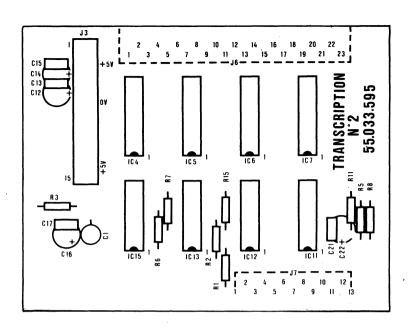
masse électrique masse mécanique

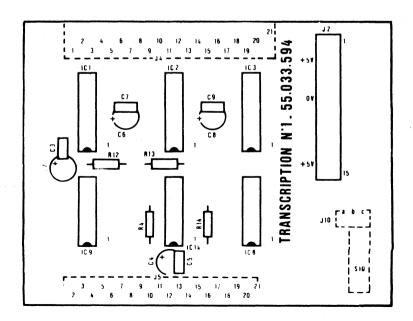
Nº broche Imprim. Transcr.	Poids	Fonction	Nº broche Imprim. Transcr.	Poids	Fonction
1 • 1 2 • 2 3 • 3 4 • 4 5 • 5 6 • 6 7 • 7 8 • 8 9 • 9 10 • 10 11 • 11 12 • 12 13 • 13 14 • 14 15 • 15 16 • 16 17 • 17 18 • 18 19 • 19 20 • 20 21 • 21 22 • 22 23 • 23 24 • 24 25 • 25	1 2 4 8 1 2 4 8 1 2 4 8	v1 v2 v4 non connecté non connectés 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	26	1 2 4 8 1 2 4 8 7 7 7	non connectés  Dép. MHz kHz ms non connecté Début transcr Retour transcr Inhibition

Nº broche		
Compt.	Transcr.	Fonction
1	1	Z ext.
2	2	Α
3	3	В
4	4	С
5	5	D
6	6	10 <sup>0</sup>
7	7	101
8	8	102
9	9	103
10	10	104
11	11	10 <sup>5</sup>
12	12	106
13	13	TMCpt
14	14	TM
15	15	Commande
16	16	initialisation
17	17	רם י
18	18	D2 Virgules
19	19	D3 Viligules
20	20	D4 J
21	21	Dép.
22	22	MHz
23	23	kHz > Unités
24	24	ms 🚽
25	25	1 <del>111</del>
26	26	+ 5 V trans.
27		non connecté
28		non connecté

a) J1

Fonction	J1	Transcription	Fonction	J1	Transcription
V1 V2 V4 7777 10 <sup>0</sup> { 10 <sup>1</sup> { 10 <sup>2</sup> {	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	19	10 <sup>4</sup> 10 <sup>5</sup> 10 <sup>6</sup> Dép MHz kHz ms	26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45	10 9 8 7 11 12 14 13 15 16 18 17 18 17 18 19 10 11 12 14 13 15 16 18 17 18 17 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19
10 <sup>3</sup>	21 22 23 24 25	18 J 1 2 3 4 J6	Début trans Retour trans Inhibition	46 47 48 49 50	non connecté 9 - J4 22 5 6 J6





# 5 - NOMENCLATURE

			Circuits intégrés	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		1C 4 SN 7475 N	95232010
	CARTE TRANSCRIPTION Nº 1		IC 5 SN 7475 N	95232010
			IC 6 SN 7475 N	95232010
Circui	ts intégrés		IC 7 SN 7475 N	95232010
	_	05000010	IC 11 SN 74L04 N	95232559
IC 1	SN 7475 N	95232010	IC 12 SN 74L02 N	95232555
IC 2	SN 7475 N	95232010	IC 13 SN 74L03 N	95232557
IC 3	SN 7475 N	95232010	IC 15 SN 74L122 N	
IC 8	SN 7404 N	95232038		
IC 9 SN 7417 N 95232184		Connecteurs		
IC 14	SN 74173N		J3	94423581
_			J6	
Conne	cteurs		J7	
J2 94423544		Condensateurs		
J4			C1 330 pF 250 V	95552015
J5		04.470700	C16 33 μF 10 V	95568049
J10		91472730	C17 10 nF 40 V	95552252
			C21 10 nF 40 V	95552252
Condensateurs			C22 33 μF 10 V	95568049
C2	33 μF 10 V	95568049	·	
C3	10 nF 40 V	95552252	Résistances	
C4	33 μF 10 V	95568049	R1 10 k $\Omega$ 0,25 W 5	
C5	10 nF 40 V	95552252	R2 10 k $\Omega$ 0,25 W 5	
			R3 51 k $\Omega$ 0,25 W 5°	
Résistances			R5 30 k $\Omega$ 0,25 W 59	
5.4	10.10 0.05 =24	05040040	R6 10 k $\Omega$ 0,25 W 5	
R4	10 k $\Omega$ 0,25 W 5%		R7 10 k $\Omega$ 0,25 W 5	
R12	$2.2 \text{ k}\Omega$ 0.25 W 5%		R8 2,2 k $\Omega$ 0,25 W 5	i
R13	$2.2 \text{ k}\Omega$ $0.25 \text{ W}$ $5\%$		R11 2.2 k $\Omega$ 0.25 W 5	% 95612009
R14	2,2 k $\Omega$ 0,25 W 5 $\%$	95612009	R15 2.2 k $\Omega$ 0.25 W 5°	% 95612009

CARTE TRANSCRIPTION Nº 2

# SCHLUMBERGER INSTRUMENTS ET SYSTEMES

Etablissement de SAINT-ETIENNE 5, rue Daguerre 42030 SAINT-ETIENNE CEDEX FRANCE Tél: (77) 32.39.77 Télex 33696 CIRCE STETN